

**POGODA**  
Dzisiaj będzie słonecznie z niewielkim zachmurzeniem. Temperatura do 80 F (26,7 C). Wiatry południowe z prędkością od 12 do 22 mil na godzinę.  
Jutro będzie słonecznie z zachmurzeniem, temperatura do 85 F (29,5 C).  
Wschód słońca o godzinie 6:32 rano, zachód o 6:57 wieczorem.

# Polish Daily Zgoda

Published Since 1906  
AN AMERICAN DAILY IN THE POLISH LANGUAGE — MEMBER OF UNITED PRESS INTERNATIONAL

**KALENDARZYK**  
Dzisiaj wtorek, 17 września  
— Stefana, Franciszka.  
Jutro środa, 18 września  
— Ireny, Józefa.  
Pojutrze czwartek, 19 września  
— Januarego, Konstancji.

No. 179 Rok (Vol.) LXXVIII CHICAGO, IL, Wtorek, 17 Września (September 17), 1985 Telefon wszystkich biur 286-0141. 35¢

## OPOZYCJA WZYWA DO BOJKOTU

### Edwin Meese Proponuje Ustawę

#### Konferencja Prasowa Prezydenta

Dzisiaj o godz. 7 wieczorem odbędzie się konferencja prasowa prezydenta Reagana, transmitowana przez stacje telewizyjne WBBM (kanał 2), WLS (kanał 7) i WGN (kanał 9).

Rzecznik Białego Domu Larry Speakes nie podał jaki będzie główny temat konferencji.

#### Ortega Ostrzega

Managua, Nikaragua. (CST) — Prezydent Daniel Ortega ostrzegł władze sąsiadującego z Nikaragą Hondurasu, że jego rząd nie będzie dłużej znosił ingerencji w wewnętrzne sprawy sandinistowskiego państwa.

Na granicy pomiędzy obu państwami dochodzi bez przerwy do incydentów zbrojnych.

Niedawno został zestrzelony helikopter MI-24 produkowany w Nikaragui na licencji sowieckiej. Zdarzeniem Ortega zniszczył go pocisk rakietowy klasy ziemia-powietrze.

Artyleria nikaraguańska ostrzelała w zeszłym tygodniu oddział contras przekraczający rzekę graniczną. Na honduraskim brzegu znajdowali się liczni wojskowi Hondurasu, a w powietrzu krążyły samoloty tego kraju.

Brak jakichkolwiek doniesień o poniesionych skutkach tego strachu.

Ortega powiedział na konferencji prasowej w Managui, że zaproponował honduraskiemu prezydentowi Cordobie wspólne patrolowanie linii granicznej, ale Cordoba nie zareagował nawet.

Ortega wezwał prezydenta Hondurasu, by "udowodnił, że nie jest marionetką w rękach USA".

#### Zmiany Personalne w Międzynarodowym Trybunale ONZ

Haga (NYT) — Platon D. Morozow ze Związku Sowieckiego, pełniący funkcję jednego z dwóch wschodnioeuropejskich sędziów Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości, zrezygnował z piastowania tej funkcji ze względów zdrowotnych. Morozow cierpi na poważne dolegliwości mając 79 lat.

W związku z rezygnacją Morozowa, jedynym sędzią reprezentującym państwa bloku wschodniego pozostaje Manfred Lachs z PRL. Następcą Morozowa zostanie wybrany przez Zgromadzenie Ogólne ONZ i Radę Bezpieczeństwa.

#### Sekretarka Kohla Zbiegła Do NRD

Bonn, Niemcy Zachodnie. (UPI) — Pracownica sekretariatu kanclerza Helmuta Kohla zbiegła wraz z mężem do Niemiec Wschodnich — podała dzisiaj gazeta "Die Welt".

Zgodnie z informacją podaną przez dziennik, sekretarka znana jako "pani Willner" nie stawiała się do pracy po urlopie, przysłała natomiast list ze swoją rezygnacją.

Willner pracowała jako sekretarka Klausa Koeniga, szefa biura kanclerza. Przez jej ręce przechodziły dokumenty dotyczące spraw wewnętrznych kraju, m.in., sprawy funduszu emerytalnego i planowania. Gazeta "Die Welt" poinformowała także, że mąż "pani Willner" pracował dla fundacji Friedrich-Naumann, należącej do liberalnej FDP, partii wchodzącej w skład koalicyjnego rządu kanclerza Kohla.

#### Przeciwko Nieuczciwym Wykonawcom

##### Washington "Nie Przepuści" Oszustom

Washington (CT) — Prokurator generalny Edwin Meese przedstawił Kongresowi propozycję ustawy, która da rządowi wolną rękę w postępowaniu z nieuczciwymi wykonawcami. Dotyczy to przede wszystkim firm podejmujących się wykonania zamówień rządowych.

"Musimy ostrzec wykonawców, że nie będziemy dłużej tolerować nieuczciwych przekroczeń kosztów" — stwierdził Meese w liście skierowanym do członków Kongresu.

Propozycja prokuratora generalnego i Departamentu Sprawiedliwości przewiduje opatrzenie False Claims Act, pochodzącego z 1863 roku, poprawką, która umożliwi rządowi uzyskanie na piśmie oświadczeń w sprawie kosztów poszczególnych programów bez uprzedniego podjęcia kroków prawnych.

Proponowana ustawa pozwoliłaby na uzyskanie przez rząd rekompensaty za wszelkie straty i szkody poniesione z powodu nieuczciwości wykonawców.

Na przykład, firma, która sprzedała Pentagonowi części samolotów z ukrytymi wadami musiałaby pokryć nie tylko koszt nowych ale także zapłacić za ich wymianę.

Prokuratura nie musiałaby także, jak to ma miejsce obecnie, udowodnić świadomego działania wykonawcy na szkodę zleceniodawcy (rządu).

Zgodnie z proponowaną ustawą wykonawcy, którzy świadomie złożyli fałszywe oświadczenia w sprawie kosztów zamówienia będą traktowani tak samo jak ci, których

(Ciąg dalszy na str. 6-iej)

#### Karami Grozi Dymisją

Bejrut (UPI) — W Bejrucie i Trypolisie — dwóch największych miastach Libanu trwają przez trzy dni zacięte walki. Wśród narastającego coraz bardziej kryzysu premier Rashid Karami zagroził podaniem się do dymisji.

W wyniku walk pomiędzy uzbrojonymi przez Palestyńczyków mużłamanami-fundamentalistami i popieranymi przez Syrię oddziałami milicji, zginęły w Trypolisie już co najmniej 34 osoby.

W ciągu pierwszej godziny ostrzału artyleryjskiego mieszkańców dzielnic wschodniego Bejrutu, zamieszkałego głównie przez chrześcijan, oraz przedmieścia Baabda, zginęła jedna osoba, a dwie zostały ranne.

Źródła wojskowe twierdzą, że powodem tych walk były nocne utarczki pomiędzy oddziałami rządowymi i milicją друзów.

Premier Karami oświadczył, że w wypadku, gdy nie dojdzie do zaprzestania walk, gotów jest podać się do dymisji. "Nie mogę tolerować tego, co się dzieje w Trypolisie. Jest to niebezpieczne i smutne", powiedział premier Libanu.

Prowadzone w Trypolisie walki określane są jako najbardziej zacięte ze wszystkich, jakie toczyły się w tym mieście w okresie ostatnich dwóch lat.



Najeżdźcy na Polskę we wrześniu 1939 r. — oficerowie niemieccy i sowieccy w Brześciu nad Bugiem studiują mapę. Dzisiaj mija rocznica zdradzieckiej napaści na Polskę oddziałów Armii Czerwonej, 17 września, 1939 r. (Zdjęcie archiwalne)

#### Siły RPA Zaatakowały Angolę

Pretoria, RPA. (CT, CST) — Lądowe i powietrzne siły zbrojne Republiki Południowej Afryki dokonały w dniu wczorajszym ataku na przygraniczne obszary Angoli. Obiektem ataku były koncentrujące się do akcji oddziały SWAPO, organizacji rebelianckiej wspieranej przez komunistyczny rząd angolański, a dążącej do wyparcia z Namibii sił RPA.

Gen. Constand Viljoen, szef południowo-afrykańskich sił zbrojnych powiedział, że operacja została podjęta na skutek przygotowania przez SWAPO ofensywy, której celem miałyby być zajęcia Namibii, znanej również jako Afryka Południowo-Zachodnia.

Zbrojne skrzydło organizacji SWAPO tzw. Ludowy Front Wyzwolenia Namibii (PLAN) — działa w oparciu o komunistyczne i angolańskie siły zbrojne.

Namibia była ongiś kolonią niemiecką. W wyniku traktatu wersalskiego została, jak i inne terytoria zamorskie Niemiec, przekazana pod zarządek międzynarodowy, a następnie brytyjski. Po zakończeniu II wojny światowej i powstaniu Związku Południowej Afryki (obecna RPA), jej właśnie ONZ przekazała zarządek nad byłą niemiecką kolonią. Mandat ten został w roku 1966, na fali obejmujących całą Afrykę ruchów wyzwoleniczych i postępującej dekolonizacji, cofnięty. RPA została zobowiązana do wycofania się z Namibii, lecz po dziś dzień nie dostosowała się do tego. Władze RPA uważają, że Namibia jest dla nich obszarem "buforowym" chroniącym obszar Republiki przed wpływami komunistycznymi z północy.

Viljoen powiedział, że akcja przeciw Angoli potrwa kilka dni, najwyżej tydzień. Oddziały inwazyjne składały się z lotnictwa oraz ochotników namibijskich, wchodzących

#### Palme Po Raz Czwarty Premierem Szwecji

Sztokholm (CT) — Ostateczne wyniki wyborów wykazały w poniedziałek, że dotychczasowy premier Szwecji Olof Palme wybrany został na czwartą kadencję.

Social-demokraci, partia Palme'go, będzie obecnie — w wyniku odbytych wyborów, bardziej uzależniona od poparcia partii komunistycznych.

Palme prowadził swą kampanię wyborczą w oparciu o przyrzeczenie zachowania istniejących programów opieki społecznej, do obcięcia których dążyli jego oponenti.

Social-demokraci oraz sprzymierzeni z nimi socjaliści zajęli w parlamencie 178 miejsc.

#### Najstarszy Uniwersytet

Najstarszą uczelnią na świecie jest Uniwersytet Karuein, który powstał w 859 roku w miejscowości Fes, w Maroku.

Najwięcej studentów liczy Uniwersytet w Kalkucie, w Indiach.

Na studiach stacjonarnych i zaocznych zdobywa tam wyższe wykształcenie aż 178,176 osób, a wobec braku dostatecznej ilości wykładowców, sal wykładowych i pracowników, zajęcia odbywają się na trzy zmiany w ciągu doby.

#### Debata Nad Ustawą Imigracyjną

Washington. (UPI) — W Senacie dojdzie najprawdopodobniej do kolejnego starcia, z powodu poprawek proponowanych do reformy imigracyjnej.

W poniedziałek sen. Pete Wilson (R., Calif.) domagał się zatwierdzenia poprawki, na mocy której utworzono by program zatrudniania imigrantów w charakterze sezonowych pracowników, pomagającym farmom przy zbiorach, najbardziej zagrożonych zniszczeniem plonów.

W poniedziałek odbyła się debata nad tą poprawką oraz jeszcze wielu innymi, natomiast do głosowania nie doszło, ponieważ wielu senatorów było nieobecnych z powodu żydowskiego święta Rosh Hashana (Żydowski Nowy Rok). Głosowanie, dotyczące tych poprawek odbędzie się dzisiaj w godzinach popołudniowych.

Propozycja sen. Wilsona różni się od podobnej, odrzuconej w Senacie większością głosów w ubiegłym tygodniu, tym, że ogranicza liczbę pracowników sezonowych, których poprawki odbędzie się dzisiaj w godzinach popołudniowych.

Poprawce Wilsona sprzeciwia się główny projektodawca ustawy imigracyjnej sen. Alan Simpson (R., Wyoming), twierdząc, iż pierwsza jej część nie jest zamknięta, a druga pozwoliłaby zalegalizować wejście do USA "niezwykle wielkiej" liczbie pracowników sezonowych.

Natomiast zarówno Wilson, jak i popierający jego poprawkę sen. Slade Gorton (R., Washington) stwierdzili, iż nie zatwierdzenie jej skrzywdzi około 52 tys. farmerów, uprawiających rośliny najbardziej zagrożone na zniszczenie, w przypadku opóźnionych żniw. Dodali oni, iż farmerzy ci będą zmuszeni do łamania prawa, przyjmując do pracy nielegalnych imigrantów i kierując się potrzebą ukończenia żniw w terminie.

Jak już informowaliśmy, Biały Dom popiera reformę imigracyjną, która — w myśl senackiej wersji ustawy — Zapewniłaby by zalegalizowanie pobytu nielegalnym imigrantom, przebywającym w USA od 1 stycznia 1980 r., oraz sankcjonowała by karanie pracodawców za zatrudnianie obcych przybyszów.

W wersji ustawy, proponowanej przez Izbę reprezentantów, zalegalizowano by pobyt wszystkim nielegalnym imigrantom przebywającym w Stanach Zjednoczonych od 1 stycznia 1982 r.

#### Czy Khadafy Przybędzie Do ONZ?

Now York (CST) — Jak oświadczyły koła dyplomatyczne, przywódca Libii — Moammar Khadafy zrezygnował z planów uczestniczenia w ceremonii obchodów 40-lecia ONZ.

Jednak libijskie źródła informacyjne oświadczyły, iż nie są w stanie potwierdzić tej wiadomości. Źródła te oznajmiły tylko, iż podróż Khadafyego do Nowego Yorku przestała być pewną.

#### Wybory Do Sejmu Są Farsą

##### Apel Rzeczników "Solidarności" i Internowanych

Warszawa (UPI, CST, NYT) — Grupa tworząca 9-osobowy komitet byłych internowanych i reprezentująca tysiące innych członków "Solidarności" wezwała wczoraj społeczeństwo polskie do bojkotu nadchodzących wyborów do Sejmu.

Komunikat, który przesłano także dziennikarzom zachodnim, został podpisany między innymi przez Henryka Wujca (jeden z czołowych działaczy niezależnych związków), Jacka Szymanderskiego (z Warszawy) i Anatola Lawinę.

Bojkot wyborów, które mają się odbyć 13 października, byłby rodzajem protestu przeciwko łamaniu praw człowieka w PRL.

"Tak długo, jak długo nasi koledzy są w więzieniach i jak długo łamane są prawa człowieka — stwierdza komunikat — nasze społeczeństwo będzie odmawiało poparcia władz."

Udział w wyborach sejmowych może być odczytany, jako "poparcie dla ograniczenia praw człowieka i represji," stwierdzają dalej działacze niezależnego związku zawodowego.

Komitet reprezentuje, szacunkowo licząc od 6 do 9 tysięcy działaczy, którzy zostali osadzeni w obozach dla internowanych po wprowadzeniu stanu wojennego 13 grudnia 1981 roku. Mimo ogłoszenia powszechnej amnestii w roku 1984, w więzieniach przebywa ciągle ponad 230 więźniów politycznych.

Poza komunikatem wydanym przez 9-osobowy komitet po kraju (Ciąg dalszy na str. 6-iej)

#### Wielka Brytania Usunęła Dalszych Dyplomatów ZSSR

London. (CT, CST) — W odpowiedzi na wydalenia z Moskwy 25 dyplomatów brytyjskich, rząd Margaret Thatcher zdecydował usunąć z Londynu dalszych 6-ciu Rosjan.

Cała sprawa zaczęła się w czwartek 12 września, kiedy to, po ujawnieniu przez Olega Gordiewskiego, szefa siatki KGB w Wielkiej Brytanii, który przeszedł na stronę brytyjską, nazwisk agentów-dyplomatów sowieckich, rząd brytyjski nakazał 25 spośród pracowników placówek dyplomatycznych ZSSR opuszczenie w ciągu trzech tygodni terytorium Zjednoczonego Królestwa.

Moskwa, co było niejakiem zaskoczeniem dla rządu pani Thatcher, zareagowała usunięciem dokładnie takiej samej liczby Brytyjczyków, co z kolei wywołało wspomnianą na wstępie reakcję Downing Street.

Sześciu obywateli ZSSR musi opuścić Londyn najpóźniej do dnia 7 października br. Są to: pierwszy sekretarz ambasady Jewgienij Saifonow, płk. Wiktor Miszyn, zastępca attaché lotniczego, urzędnicy Wiktor Daranow i Aleksandr Jerochin, Sergiej Wołowicz z agencji Nowosti, oraz dyrektor sowiecko-brytyjskiej spółki handlowej Iwan Wikulow.

Tym sposobem liczba pracowników ambasady sowieckiej spadła do 205. Wlk. Brytania posiada w Moskwie mniej niż połowę tej liczby pracowników placówki dyplomatycznej, dziennikarzy i handlowców.

W związku z tym, że ambasador Wiktor Popow i jego zastępca znajdują się poza granicami Wlk. Brytanii, odpowiednie oświadczenie rządu londyńskiego zostało wręczone sekretarzowi ambasady, Lwowi Parsznowi.



# Z Techniką, Na Ty...

## Nowe Samoloty

Gdy pół roku temu pisałem o współczesnych samolotach pasażerskich, wydawało się, że amerykańskie linie lotnicze osiągnęły stan zadawalającego bezpieczeństwa a nawet, biorąc pod uwagę ilość przelotów i pasażerów, ich stopień bezpieczeństwa wielokrotnie przewyższał średnią światową.

Sukcesy, jak to często bywa, spowodowały zbyt dużą pewność a tymczasem usterki techniczne i błędy organizacyjne stały się przyczyną czarnej serii wypadków w których zginęły na terenie U.S.A. dziesiątki

Z Kalifornii napływają wieści o innych, tym razem "delikatnych" samolotach. Grupa hobbystów z braćmi Rutan na czele (chcą przejść do historii jak pionierzy lotnictwa — bracia Wright) zbudowała samolot "Voyager", który jest zdolny do podróży dokoła świata bez lądowania (ponad 40 tysięcy kilometrów). Dotychczasowy rekord długości lotu należał do "latającej fortecy" Boeinga B-52 — nieco ponad 20 tys. km.

Samolot braci Rutan wykonany został z kompozytów "plastikowych" i waży 843 kg a zabiera 4 tysiące litrów paliwa. Pilotowany przez dwóch pilotów jest w stanie przelecieć kulę ziemską wzdłuż



Przyszłościowy samolot myśliwski firmy Grumman o kształtach jak z filmu science-fiction.

pasażerów. Relacje znamy z gazet i TV, więc nie będę powtarzał a tylko pragnę się podzielić ogólnymi uwagami.

Samoloty pasażerskie są niesłychanie pracochłonne i kosztowne (kilkadziesiąt milionów dolarów), każdy duży samolot musi przewieźć miliony pasażerów, wykonać dziesiątki tysięcy startów i lądowań, często przebywać więcej w powietrzu niż na ziemi.

Linie lotnicze konkurując ze sobą, zmuszone są obniżać ceny biletów (obecnie 5 do 10 centów za milę), wykorzystywać maksymalnie ładowność samolotu często nadmiernie eksploatując stary już sprzęt. Na nowe zakupy brak funduszy a producenci samolotów nie bardzo widzą celowość i możliwości finansowania nowych konstrukcji. Codzienne kłopoty mogą łatwo przesłonić dalszy horyzont a efektem może być zahamowanie postępu.

W lotnictwie jednak nowości przybywa. Motorem napędowym tego działu techniki są zlecenia wojskowe. Duże zamówienia na najnowocześniejsze konstrukcje samolotów stymulują szybkie unowocześnianie sprzętu lotniczego. Badania i opracowania zlecane i sfinansowane przez wojsko, za kilka lat producenci wykorzystują do unowocześniania konstrukcji "cywilnych". Pamiętajmy, że ogromny rozwój komunikacji samolotowej po II wojnie światowej, to efekt "przedłużenia" produkcji przez fabryki samolotów które powstały i rozwinęły się w czasie wojny.

Analizując budżety wojskowe, należy popatrzeć na ich wielkość również z tego punktu widzenia. Nie można tych danych sum porównywać z wartością produkcji rolnej, kosztami budownictwa mieszkaniowego itp. Twórcy nowych technologii napewno nie byłiby wydajnymi robotnikami rolnymi lub murarzami — zresztą w U.S.A. żywności i mieszkań nie brakuje. Nowe technologie opracowane i sprawdzone dla sprzętu wojskowego, po krótkim czasie wyjdą z tajnych laboratoriów i przyczynią się do poprawy warunków życia.

Powróćmy jednak do samolotów. Konstruktorzy dostali szereg nowych materiałów zbliżonych wytrzymałością do stali a ciężarem do papieru. Pisałem o nich w ubiegłych tygodniach, więc tylko przypomnienie — stopy berylowe i litowe — aluminiowe, monokrystaliczne włókna węglowe, tworzywa sztuczne z poliamidów aromatycznych. Jakie efekty przyniesie stosowanie tych materiałów w lotnictwie i jak je stosować, trzeba sprawdzać przez wiele lat.

Popatrzymy na samolot myśliwski zaprojektowany przez firmę Grumman. Skrzydła tego nadźwiękowego samolotu mają skos "do przodu" dając samolotowi niespotykaną poprzednio zwrotność. Poprzednio stosowane w samolotach materiały nie mogłyby przenieść ogromnych sił działających na skrzydła podczas manewrów.



BIRMINGHAM, ANGLIA. — W środę, 11 września władze miasteczka musiały uspokoić ponad 67 osób, które stanęły przed lokalnym oddziałem sądowym, aby odpowiadać za udział w rozruchach, jakie miały tu miejsce dzień wcześniej.

(UPI)

## "Gorliwy w Miłosierdziu"

Piękny Bankiet Na Cześć Zastępcy Ks. Biskupa A. Wycisły

Pod tym hasłem katolicka Polonia w Chicago uczciła zasługi oraz dorobek i osiągnięcia w pracy duszpasterskiej oraz charytatywnej ks. biskupa Alojzego J. Wycisły, chicagowianina z urodzenia oraz wychowania, jak też z okazywania serdecznego współczucia umęczonemu ludowi polskiemu w Ojczyźnie i na Wygnaniu w okresie Drugiej Wojny Światowej, jak i po tej wojnie.

Chicagowska Rada Ligi Katolickiej dla Pomocy Religijnej Polsce przytotała więc piękne przyjęcie dla uczczenia Kapłana i Biskupa, który właśnie obecnie obchodził 51 rocznicę kapłaństwa oraz 25. rocznicę mianowania go biskupem. Przyjęcie na cześć ks. biskupa Wycisły odbyło się w ub. niedzielę, w restauracji "The Martinique" w Evergreen Park, Ill., przy udziale blisko 500 osób, reprezentujących szeroki wachlarz przedstawicieli środowisk katolickich z terenu Archidiecezji Chicagowskiej.

Honorowy Gość wieczoru zastąpił się w pracy duszpasterskiej na terenie Archidiecezji, będąc w okresie 1960-68 Biskupem Pomocniczym w Chicago, a następnie Ordynariuszem Diecezji Green Bay, Wis., gdzie przeszedł na emeryturę i obecnie odpoczywa w Green Bay, jako "Biskup Emeryt", nadal interesując się zagadnieniami duszpasterstwa oraz pracą narodową i patriotyczno-społeczną.

Dostojny Jubilat zapisał się szczególnie w pracy okresu wojennego, wysłany przez amerykańską Hierarchię do administrowania i niesienia pomocy w ramach specjalnej agencji "War Relief Services," jaka działała na terenach Europy Wschodniej, Bliskiego Wschodu i Afryki północnej.

W tej akcji wybitnie charytatywnej Ks. Biskup wniósł wielki wkład, rozciągając specjalną opiekę nad uchodźcami, ofiarami wojny, wśród których było wielu Polaków, jak też nieruchomości w powietrzu, startować i lądować bez rozbiegu a nawet lecieć "do tyłu". Uzyskano to stosując potężne choć małe silniki odrzutowe o sile ciągu większej niż ciężar samolotu. Kierunek wylotu gazów napędzających jest kontrolowany przez system komputerowy.

Większość tych nowości powstała z myślą o zastosowaniach wojskowych, lecz efekty będzie można zobaczyć również w produkcji cywilnej. Jeep'y też kiedyś były skonstruowane jako pojazdy wojskowe a obecnie żaden farmer nie wyobraża sobie pracy bez tego samochodu.

A produkowane za kilka lat Boeingi mają być tańsze o 20%, zużywać mniej paliwa, zabierać więcej ładunku. I miejmy nadzieję, że będą bezpieczniejsze.

dr inż. Andrzej Michalik  
POBox 476652, Chicago 60647

Maria Dąbrowska

## NOCE I DNIE

Tom IV

MIŁOŚĆ Część druga

52

Natalia zaczęła dowodzić, że nie, ona nie sądzi, żeby miała jeszcze kiedy wracać do tych zagadnień. Skończyło się i kwita. A teraz trzeba się zająć wiedzą i służbą dla ludzkości. Oczy utkwiłone w życie przyszłe nie pozwalają widzieć bolące ziemi ani zapobiegać im ze wszystkich swych sił. Chciała zostać lekarzem. To zwróciło myśl Agnieszki do rzeczy, które ją zaprzętały bardziej żywo niż kwestie wiary.

— Wiesz, znów słyszałam, że Moskale torturują więźniów — podjęła. — Zwłaszcza w śledztwach. Czy ty byś taką rzecz wytrzymała? Bo ja chyba nie. Wprost nie wiem, co by się z mną działo. Tak się piekielnie boję bólu. Jak pomyślę, że może błąkałabym o litość, to czuję się najędźniejszą istotą pod słońcem. Pewno mnie to nigdy nie spotka, ale gdyby... Powinno się móc wszystko przetrzymać. Patrz, Guca Zawiejska nic nie rozumie, nie ją nie obchodzi, tylko żeby wyjść za mąż, a jak jej zdejmowali paznokcie, to nie skrzywiła się nawet... Po prostu bohaterka...

Dzwonek na kolację przerwał im te zwierzenia, a nazajutrz po południu Agnieszka była już w Kalifornii.

Pani Barbara wyjechała po nią na stację, potem obie chodziły po mieście za sprawunkami na święta.

Przechodząc Sukienniczą Agnieszka zobaczyła przed sobą z daleka panią Celinę. Agnieszka wiedziała o romansie swojej dawnej nauczycielki z Januszem, bo w czasie Bożego Narodzenia ciągle się w rodzinie nad tym ubolewało. Ta sprawa nie była jej ani przykra, ani przyjemna, ale miała to do siebie, że od czasu do czasu kazała o sobie myśleć. I że Agnieszka czuła się skępowana wobec pani Katerbiny. Teraz też, ujrawszy ją, nie podbiegła, by się przywitać, przeciwnie, zwolniła kroku. Pani Celina szła ociężale, z nisko zwieszoną głową, obcisła, długa suknia uwydatniała jej tuszę. Idąc tak, raptem zwróciła głowę na bok i chrząknawszy splunęła na ulicę.

— Fe — szepnęła Agnieszka. I nagle pomyślała z pewnego rodzaju swawolną ulgą: — Nie, jak można kochać kobietę, co płuje na ulicę.

— Agna! Spiesz się! My już siadamy! — wołali Tomaszek i Emilka, wyglądający na siostrę u wylotu Raciborskiego Przedmieścia.

Dzień był prawie mroźny, Tomaszek miał owiązane gardło, pani Barbara nie dała mu siedzieć na koźle i tym razem wszyscy czworo wladowali się do karety.

Pani Barbara nie miała dotąd czasu nagać się z Agnieszka i, przekrzykując loskot bruku pod kołami, wypytowała o Warszawę.

— A cóż u Hipolitostwa Niechciców? — wołała. — Czy to prawda, że Helcia ma zostać szarytką?

— Zdaje się, że tak, ale ona ciągle zmienia projekty. A stryjenka Urszula już teraz prawie zupełnie ogłuchła. Stryj ma jeszcze remizę, ale ciągle siedzi w domu i kładzie pasjanse.

— Anka nie wybiera się za mąż?

— Nie. Ale zawsze tak młodo wygląda. I ślicznie. Byłam z nią niedawno, wie mamusia na czym? Na *Lohengrinie* Wagnera. O, to jest cudowne. W domu opowiem. To z tej opery pan Wenorden śpiewał zawsze: „Elzo, Elzo z Brabancji”. Od razu poznałam.

— Tomaszek, nie majstruj przy tych drzwiczkach, bo się otworzą. Agnieszka potrząsnęła dłonią kolano matki.

— Mamusiu. Czy mamusia widziała kiedy Siemaszkową? Wspaniała. Widziałam ją w *Norze* Ibsena. I byłam na *Śniegu*. Też nadzwyczajne. Powieści Przybyszewskiego nie lubię, ale w teatrze to inaczej wychodzi.

Przy skręceniu na Serbinów Agnieszka wykrzyknęła:

— O! Jedna topola ścięta.

— Nie wiesz? — informował z ożywieniem Tomaszek. — Ta, co w nią latem piorun uderzył. Zupnie uschła!

— A Żolka ma szczeniaki. Ciekawa jestem, czy już widzą — cieszyła się Emilka.

Pani Barbara nie miała specjalnie zamiaru wpływać na panią Celinę w tym lub owym kierunku. Ale chcąc uczynić zadość prośbie bratowej, a trochę i z własnej ku temu chęci, raz, jeszcze zimą, wstąpiła do kantoru Gazety Kalinieckiej, aby dawną nauczycielkę do siebie zaprosić. Pani Celina ucieszyła się i niebawem przyszła z Wacusem. Nie uczyniła na pani Barbarze wrażenia osoby szczęśliwej ani wolnej, która zerwała z przesadami, wzięła życie na swoją odpowiedzialność. Przeciwnie, zdawała się być przygniecioną ciężarem nie do zniesienia. Przypominała dawną siebie z czasów, kiedy przebywała w Serbinowie. Mówiło się z nią wyłącznie o dziecku i o domowych drobiazgach i w ogóle trudno z niej było wyciągnąć dwa słowa. Po raz drugi odwiedziła panią Barbarę dopiero w maju. Tym razem wyglądała jeszcze gorzej, a zachowywała się bardzo dziwnie. Spieszyła się do tego stopnia, że nie chciała nawet usiąść. Pani Barbara zadawała sobie pytanie, po co w takim razie przyszła, i gdy się pożegnały, nie mogła się powściągnąć, żeby nie wyrzucić za nią oknem. Zobaczyła ją biegnącą prawie kłusem i potykającą się na nierównościach bruku.

Rzecz w tym, że pani Celinie, przechodzącej właśnie Raciborskim Przedmieściem, wydało się, jakoby Janusz Ostrzeński wszedł w bramę domu, gdzie mieszkała pani Barbara. Było to przywidzenie, o którym się przekonawszy biegła teraz co żywo, bo może on do niej idzie w tej chwili i nie zastanie jej w domu. Janusz nie przychodził nigdy o tej godzinie, którą nazaczył. I tym razem zjawił się dopiero wtedy, kiedy pani Celina już lada chwila spodziewała się powrotu nianki i dziecka ze spaceru. Co prawda nie zdradzał żadnych zamiarów, którym by obecność dziecka mogła przeszkadzać. Pani Celinie dogadzało to w danej minucie, ale jednocześnie tak ją upokarzało! Janusz siedział i trochę ziewał, trochę wahał bukiet czerwonych, obracając szklany wazon coraz to inną stroną do siebie.

— Czy jesteś niewyspany? — spytała pani Celina.

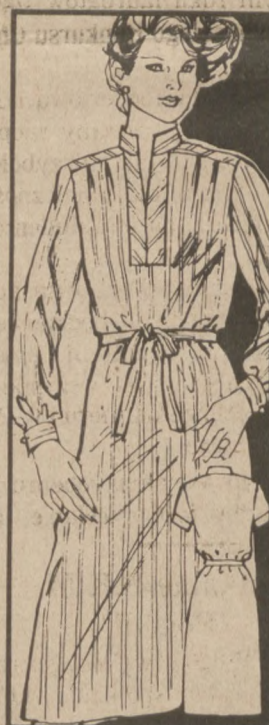
— Przepraszam cię, kochanie — odparł gubiąc w śmiechu ziewnięcie. — Jestem przemęczony. Co dzień od wczesnego ranka w szpitalu. Ach, jaka ty jesteś dziś ładna — dodał marząc.

Pani Celina westchnęła. Gdybyż to stwierdzał nie słowami, a zachowaniem się swoim. Ale on już zbierał się do odejścia, niewyraźny i roztargniony, a gdy wstał, by się pożegnać, ledwo śmiała zapytać, kiedy się znów z nią zobaczy.

— Nie wiem. Kiedy zechcesz. Jak tylko będę mógł — odpowiadał niepewnie.

A Wacus spóźnił się i pani Celina długo jeszcze potem siedziała sama, owładnięta ponurymi myślami.

Strasne milczenie i lodowata obojętność, które Janusz okazywał w poufnym zbliżeniu, już od dawna przestały być dla niej posępnym urokiem, przeobraziły się w poniżenie i udrękę. Wieczny strach, że nie sprostą jej niepodobnym do odgadnięcia chęciom, paraliżował i niweczył w niej wszelką możliwość rozkoszy, sprawiał, że zaledwie považała się istnieć w jego uścisku.



4789 SIZES 10½-24½  
Easy shirt chemise: no waist seam, zipper, fuss. Pattern 4789: Half Sizes 10½ to 24½.  
\$3.00 for each pattern. Add 65¢ each pattern for postage, handling.  
Send to:  
Anne Adams Patterns,  
Reader Mail 10

POLISH DAILY ZGODA  
62-08 Northern Blvd., Woodside, NY 11377. Print Name, Address, Zip, Size, Pattern Number.

Great FALL-WINTER PATTERN CATALOG. Surprise features, free pattern offer. Send \$2 plus 65¢ postage. Books \$2.50 + 65¢ p.&h. 101-Quilt Book Collection 1 103-15 Quilts for Today

ANNE ADAMS PATTERNS

<p>6-CZ. KOMPLET DO SYPIALNI</p> <p>*Komoda *Lustro z Pokłami *Dz. Szafka *Łóżko z Pokłami</p> <p><b>\$229.95</b></p> <p>TYLKO</p>	<p>BEZ WPŁATY</p> <p><b>CENTRAL FURNITURE</b></p> <p>'BEZPŁATNE' SPRAWDZENIE KREDYTU</p> <p>Zadzwoń TERAZ! 486-4202</p>	<p>7-CZ. SOLIDNY SÓSNOWY KOMPLET DO BAWIALNI</p> <p>SOLIDNA SÓSNOWA KANAPA, FOTEL LUB FOTEL NA BEGUNACH PLUS 3 STOLKI I 2 LAMPY</p> <p>TYLKO <b>\$229.95</b></p>
<p>*WERSALKA</p> <p>Wersalka łatwo otwiera się w łóżko dwuosobowe. Do wyboru w różnych kolorach. Łatwo rozkłada się jedna ręka.</p> <p><b>\$118</b></p>	<p>3 POKOJE MEBLI</p> <p>OD TYLKO <b>\$488</b></p> <p>Łazienka, Sympłona i Kuchnia, "Barma" dywan do 1 pokoju. Wszystkie 16 sztuk tylko \$488</p>	<p>KANAPY SEKCYJNE!</p> <p>PRZYJDZIE DZIS!</p> <p><b>\$288</b></p>
<p>9-CZ. KOMPLET DO JADALNI</p> <p>Stół, 6 Krzesel, 2 Cz. Kredens</p> <p>CAŁOŚĆ ZA TYLKO <b>\$445</b></p>	<p>LODÓWKA</p> <p>Dużych Rozmiarów</p> <p>*Odbiór *Zamrażalnik *Pojemniki Na Drzewce *Pojemniki Na Warzywa</p> <p>JUZ OD <b>\$249</b></p>	<p>Piec Gazowy</p> <p>*NADWYCZAJNY PEŁNYCH ROZMIARÓW</p> <p><b>\$199</b></p>
<p>5-CZ. KOMPLET DO DINETTE</p> <p>Stół i formalki, winiłowra krzesła. Do wyboru w wielu kolorach.</p> <p><b>\$79</b></p>	<p>ŁATWY KREDYT</p> <p>BEZ WPŁATY</p> <p>DLA KWALIFIKUJĄCYCH SIĘ KLIENTÓW</p>	<p>MATERACE</p> <p>Północny Rozmiarów</p> <p><b>\$44</b></p>
<p>Central Furniture</p> <p>Godz. Pon. - Czw. 9:30-6:30, Wt. - Sz. 9:30-6:30, Sob. 9:30-6:00, Niedr. 11:00-5:00</p> <p>Między Mi Polsku 486-7838</p>	<p>1348 N. Milwaukee</p> <p>Godz. Pon. - Czw. 9:30-6:30, Wt. - Sz. 9:30-6:30, Sob. 9:30-6:00, Niedr. 11:00-5:00</p> <p>486-7838</p>	<p>FINANSUJEMY KAŻDEGO</p>



## “Nie Dojrżeli Politycznie Do Przyjęcia Nowych Imion”

Ankara (Z różnych doniesień) — Wysocy urzędnicy tureccy twierdzą, że w Bułgarii zabito co najmniej tysiące osób pochodzenia tureckiego i uwięziono kilka tysięcy podczas kampanii zmuszania członków tej mniejszości do przyjmowania imion bułgarskich.

Urzędnicy ci mówią, że obszary zamieszkałe przez ludność pochodzenia tureckiego, która stanowi 8,5% populacji Bułgarii, są niedostępne. Bułgaria odrzuciła turecką propozycję rozmów na ten temat i nie zgodziła się na to, że Turcja przyjmie etnicznych Turków jako imigrantów. List wystosowany przez prezydenta Kenana Evrena na początku tego roku do Todoru Żivkova pozostał bez odpowiedzi.

Postępowanie Bułgarii wzmogło napięcia między obu krajami. Bułgaria, wierny sojusznik Związku Radzieckiego, żyła przez pięć wieków pod rządami otomańskimi, określanymi powszechnie jako “jarzmo tureckie”.

Minister spraw zagranicznych Turcji stwierdził w piątek, że “w przewidywanej przyszłości nie może być

dobrosąsiedzkich stosunków” między obydwoma państwami. Dodał jednak, że nie rozważa się zerwania stosunków dyplomatycznych.

Według tureckich sprawozdań opierających się na informacjach z zachodnich ambasad w Bułgarii, policja i wojsko bułgarskie zmuszały mieszkańców wsi do podpisywania formularzy, w których domagali się zmiany tureckich imion, głównie muzułmańskich, na bułgarskie, o brzmieniu słowiańskim, wyprowadzone od chrześcijańskich świętych. Turcy w wielu wypadkach odmawiali.

Władze tureckie twierdzą, że mają listę osób zabitych lub uwięzionych w związku z oporem, lecz nie chcą jej ujawnić. Powołują się przy tym na konieczność ochrony rodzin tych osób przed represjami. Głównym miejscem odosobnienia ludności tureckiej jest obóz Belene, na wyspie na Dunaju.

W ubiegłym miesiącu Bułgaria przyznała w sposób zawołowany, że kampania zmiany imion spotkała się z oporem. Stojan Stojanov, szef partii w okręgu Haskovo, powiedział w swym przemówieniu, że niektórzy obywateli pochodzenia tureckiego nie dojrżeli jeszcze politycznie do przyjęcia nowych imion. Według miejscowej gazety, Stojanov stwierdził, że “zdarzyły się sporadyczne zebrania antysocjalistyczne” — co wskazuje na istnienie oporu.

Dodał on, że to robota osób, które sprzyjają zacofanym tradycjom, takim jak pogrzeby religijne, obrzezania i odwiedzanie meczetów. Stojanov stwierdził, że ludzie ci powinni być poddani politycznej i ateistycznej edukacji, aby wzmocnić ich bułgarską tożsamość.

Stanko Todorov, przewodniczący Zgromadzenia Narodowego i członek Biura Politycznego powiedział w marcu w przemówieniu, że osoby, które chcą emigrować do Turcji, będą przymusowo przesiedlone wewnątrz Bułgarii. Oświadczył:

“Tych, którzy chcą opuścić swe wioski i jechać do Turcji, przeniesiemy w ciągu trzech lub czterech godzin. Ale nie będą oni wysłani do Turcji, lecz do innych miejsc w Bułgarii, gdzie będą żyli w spokoju i ciszy”.

Według urzędników tureckich, Bułgaria nie pozwoliła żadnemu z obywateli tureckiego pochodzenia odwiedzić w tym roku rodziny w Turcji. W ubiegłym roku pozwolono na to tysiącom osób.

Kierowcom tureckich ciężarówek, którzy jadą przez Bułgarię do Europy Zachodniej, nie wolno obecnie zbierać z głównych tras, aby odwiedzić wioski zamieszkałe przez mniejszość turecką. Było to możliwe, nim przystąpiono do kampanii zmiany imion.

Mniejszość turecka w Bułgarii liczy około 800 tys. osób. W latach 1950 — 1978 do Turcji powróciło 282 tys. osób.

## Protesty Przeciw Rozbudowie Lotniska Japońskiego

Narita, Japonia (UPI) — Co najmniej 48 osób zostało aresztowanych w czasie protestów przeciw projektowi budowania drugiego pasa startowego na owianym kontrowersją międzynarodowym lotnisku w pobliżu Tokio. — Oddziały uzbrojonych w pałki policjantów starły się z demonstrantami.

Demonstranci sprzeciwiający się rozbudowie lotniska twierdzą, że będzie ono użyte do celów wojskowych.

Międzynarodowe lotnisko w Narita położone jest w odległości 50 mil od Tokio.

## Policja Poszukuje Zbiegów z Więzienia

Hot Springs, New Carolina. (UPI) — Podczas weekendu uzbrojona “po zęby” policja przeczesywała miejscowe tereny górskie w poszukiwaniu dwóch niebezpiecznych zbiegów z więzienia w powiecie Franklin, w stanie Arkansas. Uciekinierzy podejrzani o zabicie policjanta drogowego z North Carolina.

Zbiegłymi więźniami są: William Richard oraz Jimmy Rios (obydwaj w wieku 23 lat). Pierwszy z nich przebywał w więzieniu w Arkansas od 5 sierpnia, pod zarzutem niebezpiecznej jazdy samochodem, posiadanie narkotyków i broni, a drugi przebywał tam od 22 sierpnia, oskarżony o kradzież i oszustwo.



LICHTENSTEIN — Ojciec Święty udziela Komunii św. księciu Józefowi II i jego małżonce księżnej Grace. Ojciec Święty spędził w tym małym państewku niedzielę, 8 września. (UPI)

## Na Wielki Koncert Chopinowski Zaprasza Tow. Im. Norwida

17 października br., w rocznicę śmierci Fryderyka Chopina (zmarł w Paryżu 17 października, 1849), o godzinie 8 wieczorem, w przepięknej sali Preston Bradley Hall, Cultural Center, 78 East Washington Street, Chicago, odbędzie się, jak w roku ubiegłym, “Wielki Koncert Chopinowski”.

Wezmą w nim udział wspaniali młodzi pianiści amerykańscy: Charlotte Behrendt i Joel Fan, tegoroczni laureaci Ogólnamerykańskiego Konkursu Chopinowskiego (dwie równorzędne pierwsze nagrody), zorganizowanego przez Fundację Kościuszkowską. Otrzymał on, w uznaniu dla ich doskonałej gry, wiele innych ważnych nagród i stypendiów.

Razem z nimi wystąpi znakomita śpiewaczka Jolanta Pawlikowska, contr.alt chóru The Chicago Lyric Opera, która wykona pieśni Chopina i Moniuszki. Towarzyszyć jej będzie, jako akompaniator Wilbur Kruse, wykładowca The American Conservatory.

Konferansjerkę poprowadzi Irena Załuska z Wydziału Sławytyki University of Illinois at Chicago. Tym koncertem realizujemy nasze przyrzeczenie dane publiczności ubiegłorocznego koncertu, że usłyszy w tym roku laureatów Ogólnamerykańskiego Konkursu Chopinowskiego.

Ponieważ sala koncertowa liczy tylko 500 miejsc, radzimy zaopatrzyć się w bilety jak najszybciej. Ich ceny: 10 dol. dla publiczności niestudiującej i 5 dol. dla studentów z ważną ID.

Sprzedaży biletów ani w kasach, ani przy drzwiach, nie będzie. Jest to zakazane przez Cultural Center. Można je nabywać we wszystkich biurach podróży Polameru i w Polonia Book Store.

Najlepszym jednak sposobem uzyskania biletów jest przesłanie, jak

## Spotkanie B.K.M. “Pogoń”

B.K.M. “Pogoń” w Chicago urządza koleżeńskie spotkanie, które odbędzie się 22 września w restauracji “Patria,” przy 5356 W. Belmont Ave. Koktajle o godz. 2: 30 po poł. Obiad o 3: 15 po poł. Zapraszamy wszystkich członków z rodzinami.

Poinformacje i rezerwacje miejsc proszę dzwonić lub pisać do Edwarda Hor: 5428 W. School, Chicago, IL 60641, tel. 777-8758.

ppłk. W. Zaleski — komendant

## Zwiedzamy Amerykę

Z uwagi na olbrzymi obszar oraz różnorodność stref geograficznych, ukształtowania geologicznego i klimatów, kontynent amerykański można zwiedzać przez cały rok, nie tylko w ciągu lata. Niestety, często nie wiemy, co warto zobaczyć i w jakiej porze roku; nie orientujemy się w cenach wycieczek statkiem, pociągiem, samolotem czy autobusem. Po prostu nie wiemy, jak się zabrać do zorganizowania miłego i pożytecznego urlopu.

W takim wypadku w każdej bibliotece można znaleźć dużo przewodników turystycznych w formie książek i broszur. Ale nie zastąpi prawdziwego, żywego przewodnika. Dlatego właśnie biblioteka Portage-Cragin, 5110 W. Belmont Ave., serdecznie zaprasza wszystkich przyszłych podróżników po Ameryce na spacer turystyczny po Stanach Zjednoczonych, w sobotę, 21 września, o godzinie 2 po południu. Przewodnikiem będzie Romuald Matuszczak, który pokaże kolorowy film, wygłosi pogadankę o różnych sposobach podróży oraz odpowie na indywidualne pytania związane z podróżami. Wstęp wolny.

Helena Ziolkowska

## Zespół z Gdańska i Lira Singers Dadzą Dwa Koncerty w Chicago

Na zaproszenie znanego zespołu polonijnego Lira Singers przybył do Stanów Zjednoczonych Gdański Zespół Muzyki Dawnej “Cappella Gedanensis.” Oba zespoły wystąpią wspólnie na dwóch koncertach muzyki sakralnej.

W piątek, 20 września, w kościele Church of the Ascension, 1133 North La Salle Street w Chicago.

W niedzielę, 22 września, o godz. 2: 30 po południu w kościele św. Jakka, 3635 w George St., Chicago.

Bilety przy kasie, albo na zamówienie telefoniczne na numer: — 585-1140, albo też nasyłając czek ze zwrotną kopertą i ze znaczkiem na adres: The Lira Singers, 6033 N. Sheridan, Apt. 34 H., Chicago, IL 60660.

Zespół Lira Singers jest dobrze znany i nie wymaga przedstawienia. Dyrygować będzie Janet Złotoryńska Underhill, a narratorem będzie Lucyna Migala.

Powstały w 1982 roku Gdański Zespół Muzyki Dawnej nawiązuje do starych tradycji muzycznych Gdańska. Przy współpracy Gdańskiej Akademii Muzycznej przeprowadził poszukiwania i badania dawnej muzyki na Jasnej Górze w Częstochowie, w bibliotekach Uniwersytetu Jagiellońskiego, British Museum i Berlińskiej. Repertuar tego zespołu jest też jedynym zbiorem dawnych utworów muzycznych związanych z polską kulturą muzyczną, a także kompozytorów włoskich i niemieckich niegdyś związanych z Gdańskiem.

Zespół Gdański ma za sobą liczne koncerty nie tylko na terenie Polski, ale także we Włoszech, w Niem-

## “A Skating And Pizza Party”

Organizacja charytatywna Northwest Real Estate Board organizuje 18 września imprezę “A Skating and Pizza Party”, która odbędzie się w North Avenue Roller Rink, przy 8490 W. North Ave., w Melrose Park.

Dochód z imprezy zostanie przeznaczony dla New Horizon Center for Developmentally Disabled (Centrum dla upośledzonych w rozwoju), które mieści się przy Oak Park Ave., pomiędzy Irving Park Rd., i Forest Preserve Dr. w Chicago.

Bilety dla dorosłych po 6,5 dol., dzieci do lat 12 — 4,5 dol. Można będzie wypożyczyć wrotki. Cena wstępu obejmuje bufet i poczęstunek pizza.

W sprawie nabycia biletów można dzwonić do biura Northwest Board 792-1340.

Real Estate Board, założona w 1924 roku posiada obecnie 2100 członków w 242 biurach w Chicago i na przedmieściach.

## Zebranie Klubu Ziemi Łomżyńskiej

Zebranie odbędzie się w piątek, 27 września, w sali PLAV, 3024 N. La Ramie Ave., o godz. 7: 30 wieczorem.

Prosimy członków o przybycie i zapraszamy chętnych do zapisania się do naszego Klubu.

Mamy wiele spraw do załatwienia.

Sekretarka finansowa urzęduje od godz. 7 wieczorem.

Tek Niklinski — prezes

## ZNANY BIOTERAPEUTA W CHICAGO

Od 15 września br. rozpoczną się indywidualne spotkania ze znanym bioenergioterapeutą Franciszkiem Fellmannem. Zgłoszenia przyjmowane już teraz codziennie w godz. od 7 rano do 10 wieczorem. TEL. (312) 685-0406 lub 725-5278

## CZYTELNIK MIESIĄCA

- Główna wygrana \$100.00; druga nagroda, półroczna prenumerata Dziennika Związkowego.
- Każdy może nadesłać dowolną ilość kuponów.
- W losowaniu będą brały tylko oryginalne kupony, które otrzymamy do końca danego miesiąca.
- Losowanie raz w miesiącu a nazwiska zwycięzców ogłaszane będą w każdy drugi piątek miesiąca.
- Pracownicy Dziennika Związkowego i Związku Narodowego Polskiego i ich rodziny nie mogą brać udziału w konkursie.

WRZESIEŃ 1985  
Imię, Nazwisko

Numer domu, ulica

Miasto Stan Zip code

Kupon należy wysłać na adres:

**CZYTELNIK MIESIĄCA**  
Dziennik Związkowy  
6100 N. Cicero Ave., Chicago, IL 60646



## Dziennik Związkowy

(USPS 163-400)



Second-Class Postage Paid at Chicago, Illinois  
Published Daily except Saturdays, Sundays and Holidays at  
ALLIANCE PRINTERS AND PUBLISHERS, INC.

ALOJZY A. MAZEWSKI—Prezes  
6100 N. Cicero Ave., Chicago, IL 60646

ANNA M. RYCHLIŃSKA, Redaktor Naczelny

ZESPÓŁ REDAKCYJNY: Józef Białasiewicz, Piotr Domaradzki, Iwona Skoczylas, Elżbieta Urbańska,  
Alicja Otap, Ewa Azarjew, Andrzej Azarjew i Elżbieta Wiśnicka—Korektor

Telefon do Redakcji przed 7:30 rano 286-0146

Telefon wszystkich Biur 286-0141. Rękopisów i fotografii Redakcja nie zwraca.

Redakcja zastrzega sobie prawo odmowy publikowania płatnych ogłoszeń i nadesłanych tekstów.

## WARUNKI PRENUMERATY

WYSYŁAMY PRZEZ POŁCZTĘ

W STANACH ZJEDN. I W KANADZIE

Codziennie i Weekendowe	Tylko Tygodnikowe Wydanie
Rocznie (1 yr.) \$40.00	Rocznie (1 yr.) \$15.00
Półrocz. (6 mos.) 22.00	Półrocz. (6 mos.) 9.00
Kwartal. (3 mos.) 13.00	Kwartal. (3 mos.) 6.00
Miesięcz. (1 mo.) 7.00	

W Kioskach (Newsstands)—Pojedynczy Numer Codzienny (Single Daily Copy) . . . 35¢

DO INNYCH KRAJÓW:

Codziennie i Weekendowe	Tylko Tygodnikowe Wydanie
Rocznie (1 yr.) \$60.00	Rocznie (1 yr.) \$18.00
Półrocz. (6 mos.) 45.00	Półrocz. (6 mos.) 14.00
Kwartal. (3 mos.) 25.00	Kwartal. (3 mos.) 8.00

W Kioskach (Newsstands)—Pojedynczy Numer Weekendowy (Single Weekend Copy) . . . 50¢

POLISH DAILY ZGODA



INNI  
PISZĄ:

Umieszczone poniżej opinie nie zawsze są zgodne ze stanowiskiem Redakcji.

## Niemcy Chcą Zapomnieć o Zbrodniach

(NARODOWIEC, FRANCJA) — "Przed mniej więcej tuzinem sądów toczą się obecnie rozprawy przeciwko nazistowskim oprawcom, winnym popełnienia mordów względnie za pomoc w morderstwie. Zachodni Niemiecka publiczność wie o tym zaledwie z notatek — "zapomniane procesy".

Tak zaczyna się duży, udokumentowany, poważny artykuł hamburskiego tygodnika "Der Spiegel". Pomiędzy w tym momencie dokładnie wyliczanie kto, gdzie, kiedy i za jakie czyny przestępcze odpowiada. Warto jednak przytoczyć uwagi ze wspomnianego artykułu:

W czasie rozpraw są sądowe są puste. "Środki masowego przekazu interesują się co najwyżej początkiem i wyrokiem procesu. Co się w międzyczasie wyjaśniło, albo co uległo zaciemnieniu — tego nie można przeczytać — monotonia grozy już nie jest wybijana na czołówek gazet".

"Zachodni Niemieckie sądownictwo od końca wojny prowadziło dochodzenia przeciwko 84,400 przestępcom nazistowskim. 6,432 osoby według danych centrali w Ludwigsburgu zostały skazane. Przeciwnie 3,700 prawdopodobnym przestępcom toczy się nadal dochodzenie, jednak w ciągu minionych 8 lat co najmniej trzecia rozprawa kończyła się uwolnieniem (oskarżonego) lub zawieszeniem (rozprawy).

Nie ma właściwie wątpliwości, że "Spiegel" negatywnie ocenia omawiane powyżej fakty i zjawiska, chociaż wyraża się powściągliwie, z umiarem. Nie może jednak nie dostrzec obojętności milionów obywateli Niemiec Zachodnich wobec procesów, podobnie jak nie pomija na przykład wypadków terrorystycznych, przybyłych z zagranicy, zeznających w procesach przestępców hitlerowskich.

Jednemu z nich (według "Spiegla") groźono telefonicznie, iż załatwi się go "gorzej niż w Auschwitz". I tymi właśnie sprostowaniami, jakby groźnym memento, kończy się artykuł hamburskiego pisma.

Na pewno nieprzypadkowo zabral głos "Spiegel", gdyż problem sądownictwa zbrodniarzy wojennych, a ujmując rzecz szerzej — problem przedawnienia zbrodni hitlerowskich, stał się w Niemczech Zachodnich aktualny i szeroko w ostatnich miesiącach poruszany. W swoim artykule "Der Spiegel" podkreśla ważność tego zagadnienia:

"...sprawa dotyczy szczególnego rodzaju bezprawia i winy... w porównaniu z innym okresem, liczba popełnionych morderstw w historii Niemiec nigdy nie była tak wysoka jak w latach od 1933 do 1945... Nie można przejść obojętnie obok pytania, kim były ofiary tych zbrodni".

Jak wykazują różne analizy i badania postaw społeczeństwa, mniej więcej połowa obywateli Niemiec Zachodnich chciałaby mieć spokój, jeśli chodzi o "brutalny okres" w historii.

Są również różne pisma, w Niemczech Zachodnich, które wypowiadają opinie, że "większość Niemców odczuwa każdy nowy proces przestępców wojennych jako obciążenie", że są to "ciernie w ciele narodu".

Czyż mogą być zresztą inne odczucia, skoro jeden z wielkich polityków, sam F.J. Strauss, oświadczył swego czasu: "Naród, który ma tak wielkie osiągnięcia, w tym również na polu gospodarczym, nie zasługuje na to, by wypominano mu Oświęcim".

Tak, to właśnie cechuje wielu Niemców: nie pamiętać, zapomnieć, wyrugować ze świadomości jednostki i społeczeństwa wszystkie te przestępstwa, które popełniono w czasie wojny w okupowanej Europie.

A to stwierdzenie innego zachodni Niemieckiego, poważnego dziennikarza "Frankfurter Rundschau": "Oświęcim jest równie odległy jak epoka lodowcowa".

Komentarz zbytni.

L. L.

## Myśl

Serce ma swoje racje, których rozum nie zna. "Poznajemy prawdę nie tylko rozumem, ale i sercem".

Blaise Pascal

Zdzisław Stahl

## 17 Września, 1939

Dzień 17 września 1939, to jedna z najtragiczniejszych dat okresu II wojny światowej. Należy się jej tym większa uwaga, że jest ona przez reżym komunistyczny, Polsce narzucony albo zupełnie pomijana, albo przedstawiana w kraju z gruntu fałszywie.

Co się wówczas stało? My starsi, pamiętamy ten dzień, jako jedno ze wspomnień niezatartych a najczarniejszych naszego życia — młodym, dla których data ta jest historią, na-

czyło się wiele krwawych starć i nawet większych bitew, które nie powinny zginąć w niepamięć.

Rezerwy się one w szczególności przez oddziały KOP-u na Wołyniu pod Szakiem i Wytycznym, dalej stoczone zostały przez grupę "Kobryń" gen. Kleeberga pod Jablonką koło Parczewa i pod Milanowem, aby wymienić choćby te, które kroniki zdolały upamiętnić.

W rezultacie tych obu agresji, pod koniec września 1939 na obszarach



WRZEŚNIEN — 1939 r. — W pobliżu Brześcia Litewskiego spotkały się wojska sowieckie i niemieckie.

leży ją oświecić zgodnie z prawdą, a wręcz odmiennie, niż wroga propaganda, z Moskwy dyktowana, ją fałszuje.

Dnia tego, o wczesnym brzasku kilkadziesiąt wielkich jednostek armii sowieckiej przekroczyło na całej długości granicę polsko — sowiecką, działającą w porozumieniu z niemieckimi wojskami Hitlera, które zaatakowały Polskę kilkanaście dni przed tym, dnia 1 września, od zachodu.

Agresja sowiecka nastąpiła bez wypowiedzenia wojny i wbrew szeregowi traktatów, podpisanych dobrowolnie przez Rosję Sowiecką z Rzeczpospolitą Polską, poczynając od traktatu ryskiego z 18 marca 1921. Jednym z dalszych, pogwałconych tak zdradziecko układów, był pakt nieagresji Polski z Sowietami, podpisany 25 lipca roku 1932 i prolongowany w dniu 5 maja 1934 z ważnością do 31 grudnia 1945.

Uzasadniając tą wiarołomną decyzję, ówczesny premier sowiecki, Władysław Molotow posłużył się równie zdradzieckimi, kłamliwymi argumentami. Oświadczył mianowicie, że Rosja wystąpiła, ponieważ "państwo polskie i rząd polski przestały istnieć", a Sowiety "pospieszyły by wyzwolić naród polski z tej niesieczy wojny, w którą został wplątany". Tą wojną była, jak wiemy, walka obronna przed najazdem hitlerowskim, rozpętany przez Berlin w zmoście z Moskwą.

W rzeczywistości, wbrew twierdzeniu o unicestwieniu państwa naszego oraz jego oporu, Sowiety uderzyły na Polskę w chwili, kiedy walki nasze z Niemcami były w pełnym toku i kiedy — jak się okazało — następnie z procesu norymberskiego i innej dokumentacji powojennej — napastnicze armie niemieckie zaczynały natrafiać na liczne trudności i początkowa ich przewaga zaczęła się wyczerpywać.

Historik kampanii wrześniowej gen. Marian Kukiel w angielskiej książce "Sześć lat walki o niepodległość" charakteryzuje sytuację na froncie polsko — niemieckim w dniu agresji sowieckiej następująco:

"Dnia 16 września. . . 25 dywizji polskich jeszcze walczyło. Na zachód od Wisły największa bitwa tej kampanii toczyła się jeszcze z niesłychaną gwałtownością. Była to bitwa nad Bzurą, w której walczyły dwie zachodnie armie polskie pod dowództwem gen. Kutrzeby.

Trzy niemieckie armie i większość sił Luftwaffe brały udział w tej próbie pokonania niebezpiecznego przeciwnika. Druga bitwa toczyła się między Wisłą a Bugiem, koło Tomaszowa, gdzie nieprzyjacieli miał do czynienia z dwiema polskimi armiami: krakowską i lubelską.

Na zachód od Lwowa nieprzyjacieli toczył trzecią bitwę z gen. Sosnkowskim. Lwów, Warszawa, Modlin i Hel odparły jeszcze skutecznie natarcia nieprzyjaciela. Wszystkie siły niemieckie były związane walką albo w ruchu. Nic nie można było jeszcze wycofać celem użycia gdzie indziej. Zgodnie z zeznaniami gen. Jodla w procesie norymberskim, Niemcy mieli zapasy amunicji jedynie na 10 do 15 dni. . .

Mimo kłamliwych i wykrętnych, zdradzieckich oświadczeń sowieckich dowódców, którzy chcieli możliwie uniknąć jawnych starć zbrojnych z zaatakowaną od tyłu armią polską, na całej linii i równoległe do granicy polsko — sowieckiej, poto-

Rzeczpospolitej znajdowało się 75 dywizji niemieckich i następujące siły sowieckie: 30 dywizji piechoty, 12 brygad zmechanizowanych i 10 dywizji kawalerii. Jakoby nowym potopem zalane zostały nasze ziemie masami wrogich najeźdźców.

Agresja sowiecka z dnia 17 września 1939 roku nie miała, oczywiście, nic wspólnego z wzniosłymi hasłami pokoju i wyzwolenia, które propaganda Moskwy głosiła. Agresja ta była oparta na pakcie o nie-agresji, zawartym w dniu 23 sierpnia 1939 w Moskwie pomiędzy Niemcami a Rosją Sowiecką, który stał się punktem wyjścia wojny.

Do paktu tego dołączona była tajna umowa o podziale terytorium Rzeczpospolitej Polskiej po wspólnym jego podboju. Był to faktycznie traktat nowego rozbioru Polski.

Według niego wschodnia część Polski, wzdłuż linii Ribbentrop — Molotow, zajęta została przez Sowietów. Przystąpiły one do znanego nam urzędowania naszych ziem wschodnich z głównym celem zniszczenia na nich polskości, chrześcijaństwa i wszelkich elementów europejskiej cywilizacji.

Brutalne i okrutne wysiedlenie na wschód około półtora miliona masy ludności, z której zaledwie jedna trzecia wyżyła, dalej wymordowanie w Katyniu i innych niewykrytych dotąd miejscach kilkunastu tysięcy oficerów polskich, czyli likwidacji zarządem kłwiatu inteligencji polskiej — oto najważniejsze akty ludobójstwa jakich w konsekwencji tej agresji i okupacji ziem wschodnich Moskwa dokonała.

Dziś, w tragiczną rocznicę agresji z 17 września 1939, trzeba przypomnieć ten spadek po niej i po ówczesnym pakcie Hitlera ze Stalinem, spadek który przeżył następny mocarstwa, rządzący świat powojenny, spadek któremu na imię — Jalta.

W Jalcie bowiem przyznano Sowietom tę właśnie wschodnią część Polski, którą pierwotnie wytyłował Stalin w zmoście z Hitlerem. Linie graniczną tego zaboru nazwano po tym linią Curzona, ale w rzeczywistości wywodziła się ona ze zmoj roku 1939 i z porozumienia granicznego pary Ribbentrop — Molotow.

Tego zaboru naszych ziem wschodnich z Lwowem, Wilnem i szeregiem innych, bezcennych ośrodków narodowej i chrześcijańskiej, zachodniej cywilizacji, tego zaboru — potwierdzonego w Jalcie — nie uznaliśmy i nigdy nie uznamy.

Obecna rocznica sowieckiej agresji z 17 września winna być okazją do umocnienia naszej woli walki w obronie wszystkich praw Rzeczpospolitej.

Bieg czasu i naciski obcych, reżymu komunistycznego w kraju, a na emigracji kół jałtańskich i słabość własnej, starają się podkopywać naszą wytrwałość. Obowiązkiem jednak naszym, głównie Polaków z ziem wschodnich jest stać na straży tej wytrwałości. A tym rodakom, którzy są skłonni do rezygnacji z praw do ziem wschodnich Rzeczpospolitej w mylnym przekonaniu, że rezygnacja ta nie podkopie całości naszej niepodległościowej podstawy ideowej i moralnej, winniśmy ostrzeżenie: wyrwa taka w tej podstawie z kolei zagrozi całości naszego systemu ideowego. A tylko całości tej można bronić skutecznie i utrzymać ją na długie lata, do osiągnięcia naszego celu. "Dziennik Polski" (Londyn)

## W Rocznicę 17 Września

W kraju okupowanym przez Sowietów nie wolno pamiętać tej rocznicy. Wielu młodych ludzi urodzonych już po wojnie, prawie dwa pokolenia, nie wie o niej wcale, albo wie niewiele z opowiadań rodziców.

Dzień 17 września jest rocznicą jednej z najtragiczniejszych kart historii Polski. W dniu tym 1939 r. łamiąc traktat o nieagresji podpisany z Polską w 1932 r. Armia Czerwona wkroczyła na tereny Rzeczpospolitej dokonując w porozumieniu z Niemcami rozbioru Polski.

Zbrodnia ta była tym okrutniejsza, że stanowiła cios w plecy zadany krajowi opierającemu się inwazji olbrzymich sił niemieckich z zachodu.

Historiografia PRL przemilcza prawie całkowicie fakty związane z tym najazdem, co więcej, stara się podtrzymać sowiecką tezę, iż w dniu 17 września Polska była już pokonana przez Niemców. W rzeczywistości, gdyby nie było sowieckiej napaści, Polska mogłaby bronić się dalej. Dowództwo armii polskiej dysponowało jeszcze 25 wielkimi jednostkami, a pomoc materialna z Zachodu zaczynała nadchodzić.

Inwazję Armii Czerwonej starano się wytłu-

## Stanowią Zagrożenie

Wystąpienie prezydenta Reagana, w którym przywódca Stanów Zjednoczonych oskarżył ZSSR o militarystyczne zapędy, doczekało się już riposty ze strony sowieckich mass mediów. I nic w tym dziwnego. Ostatecznie Związek Sowiecki od 67 lat w pocie czoła buduje, przy pomocy wszechwładnej propagandy, swój pokojowy wizerunek i już już prawie mu się to udało, gdyby nie Stany Zjednoczone.

A przecież Prezydent nie powiedział nic nadzwyczajnego. Wręcz pomniejszył rolę ZSSR, oddzielając ją od tradycyjnej, zabórczej linii rosyjskich carów.

"Wina" prezydenta Reagana leży w czym innym. Naraził się komunistom już dawno jako rzecznik demokracji państw Europy Wschodniej, — jako najwytrwalszy sprzymierzeniec polskiego ruchu odnowy lat 1980-81, jako obrońca praw ujarzmionych i ujarzmionych narodów sowieckiej strefy wpływów, jako ten wreszcie prezydent Stanów Zjednoczonych, który nie dał się "oszwabić" i robi wszystko co może, by wypchnąć komunistów z Ameryki Środkowej.

Związek Sowiecki dąży do panowania nad światem. I w tym nic nowego. Wystarczy obserwować zachodzące w świecie przemiany, rozrost strefy wpływów Kremla, by nie mieć żadnych wątpliwości. Stany Zjednoczone, oskarżane przez propagandę sowiecką o "okrażanie" bloku państw komunistycznych, tracą coraz więcej obiektów strategicznych w krajach obalonych "rewolucją" sojuszników.

Związek Sowiecki posiada najdoskonalszą na świecie machinę propagandową. Jej działania nie opiera się na usankcjonowanym, wszechogarniającym kłamstwie, dla którego najboleśniej ciosem jest głoszenie prawdy.

Kłamstwo, stosowane jako doktryna, jako jeden z głównych elementów polityki zagranicznej i wewnętrznej, ma jednak to do siebie, że w pewnym momencie przerasta tych, — którzy uczynili je swym narzędziem.

Zaczyna się to u dołu rozbudowanego gmaśzyska biurokratyczno-propagandowego rządzonego mało efektywnym systemem dyrektywno-centralistycznym. Oto dyrektor fabryki guzików nie wykonuje planu. Brakuje mu niewiele. Powiedzmy 10 proc. założonej rocznej produkcji. Ma wszelkie nadzieje, że w styczniu, najdalej w lutym owe zaległości nadrobi, więc z czystym sumieniem informuje w sprawozdaniu swe zjednoczenie i komitet partyjny, że nie wykonanie planu wynosi zaledwie 1 proc.

Teraz "sprawozdają" urzędnicy drugiego szczebla. Jest im łatwiej, bowiem po pierwsze ich

## To i Owo

W roku 1849 w Nowym Jorku Walter Hunt skonstruował prosty przyrząd służący do bezpiecznego spinania. Zdemontował go w biurze patentu i wynalazków, i w ciągu trzech godzin, za opłatą dziesięciu dolarów, uzyskał patent na ten przyrząd. Mowa — oczywiście — o agraftce.

maczyć troską o dobro narodu, chęcią uchronienia ludności. Jednocześnie zaś, z wkroczeniem hord sowieckich, rozpoczęły się zsyłki, egzekucje, rabunki i mordy.

W wyniku inwazji sowieckiej z okupowanych ziem wschodnich wywieziono na Sybir i w głąb ZSSR ponad półtora miliona ludzi: dorosłych i starców, z których przynajmniej połowa nie przeżyła "sowieckiego raj".

Ci, którzy ocalili są obecnie świadkami przemocy, stale upominającymi się sprawiedliwości.

Dlatego właśnie, że w Polsce nie wolno wspominać sowieckiej zbrodni wrześniowej, nie wolno pamiętać wszystkich wysiedlonych i zamordowanych, szczególny obowiązek spada na nas, żyjących w wolnym kraju. Musimy przypominać światu o zbrodniach popełnionych i nadal popełnianych na naszym narodzie. Musimy upominać się o sprawiedliwość i wskazywać na to, że Sowietom nie wolno wierzyć.

Rocznica 17 września jest bowiem jednym z wielu dowodów na łamanie traktatów, umów i przyrzeczeń złożonych przez zaborczych władców Kremla.

opracowania sporządzane są na podstawie sprawozdań wszystkich zakładów podobnego profilu (a więc podany przez dyrektora fabryki ubytek produkcji zginie wśród tych, co wykonali), a po drugiej odpowiadają jedynie za naniesione na papier dane, nie zaś za wykonane zadania. Dodają więc, na wszelki wypadek, 10 proc. i w ten sposób regionalny przemysł pasmanteryjny "przekracza" na papierze plan o 9 proc.

Już jest nieźle, ale kłamstwo nie chce spocząć i gdy dociera do Komitetu Centralnego partii jest już tak wyolbrzymione, że raptem, zaskoczony dyrektor otrzymuje wiadomość, że on sam i wytypowani przezeń "przodownicy pracy" mają otrzymać nagrody i medale.

I na tym bynajmniej nie koniec. Kłamstwo idzie dalej, przekracza granice. Rocznik statystyczny za dany rok informuje, że sowiecki przemysł wykonał plan produkcji guzików i tasemek o 317 proc. Ojciec i władca, kolejny Stalin, Andropow czy Gorbaczow, zachwycony sprawozdaniem nakazuje skierowanie nadwyżki produkcyjnej na eksport.

Minister Handlu Zagranicznego wynajduje kontrahentów, zawiera umowy, resort przemysłu lekkiego, a za nim departament, zjednoczenie i dyrektor rzeczony fabryki otrzymują polecenia, przerażony sprawca lawiny łapie się za głowę, przyspiesza (premiami, nagrodami, nadgodzinami, wódką z zagrychą i bez) produkcji i wszystko co się wytwarza w fabryce idzie na eksport.

Epilog tej pouczającej historyjki odnajdujemy w dalekim Afganistanie lub nieco bliżej Polsce. Wania i Griszka ongiś pracowali w naszej fabryce ale "podpadli" pod pobór i obecnie tkwią w ciemnych koszarach Krasnoj Armii. Nie służą. Nie mogą. Zabrakło dla nich guzików do . . . troków do . . .

A co to ma do sowieckich kłamstw? A no tyle, że w identyczny sposób działa cały aparat sowieckiego państwa-molocha. Mało tego, identycznie działa gospodarka wszystkich krajów "przodującego systemu".

Dlatego właśnie niedobory wszystkich dziedzin życia poza, oczywiście, propagandą, muszą być zastępowane batem. I w ten sposób toczy się ten komunistyczny świat.

ZSSR stara się zapanować nad światem. Dlaczego i po co? Czy tylko dlatego, że tak kazali Piotr I i Lenin? Otóż nie. Dla komunistów rosyjskich doktryna marksistowsko-leninowska jest jedynie narzędziem. Celem za panowanie na całym globie, panowanie, które wówczas już nie będzie zagrożone z zewnątrz, a z rewoltami wewnętrznymi władcy na Kremlu wiedzą jak sobie poradzić. Przynajmniej tak im się zdaje.

Pytanie tylko, czy i mają szansę, czy nadejdzie taka chwila, gdy padną przed nimi wszystkie obce potęgi ze Stanami Zjednoczonymi na czele?

Wierzmy, że tak się nie stanie. Że nim Związek Sowiecki polknie świat, kłamstwo polknie Związek Sowiecki. I nie zostanie nic. . .





## DZIAŁ KOBIET

Moda młodzieżowa tegoroczna jest jak gdyby "za duża". Spódnice są nieco dłuższe, spodnie luźniejsze, swetry dłuższe i obszerniejsze. Buty na płaskim obcasie.

## Serce Potrzebuje Miłości

Znamy już dziś niemal wszystkie czynniki, które zagrażają sercu cywilizowanego człowieka. Wiemy, że niebezpieczne jest palenie papierosów, groźna — nadwaga i nieracjonalne odżywianie, szkodliwy — brak ruchu oraz życie pełne ujemnych emocji i stresów. Jeden wszakże z ważnych czynników ciągle jednak jest jakby lekceważony. Naukowcy nazwali go psychicznym bólem i gotowi są twierdzić, że spośród wszystkich innych ten właśnie jest najgroźniejszy.

Słynny kardiolog, dr Robert Nerem, przez długie lata przestrzegał swoich pacjentów przed paleniem papierosów, kazał im ograniczać ilość tłuszczów w posiłkach, kontrolować, ile kilometrów dziennie przejeżdżają na swoich rowerkach, przepisywał najnowocześniejsze leki.

Pacjenci, przynajmniej tak zapewniali, ściśle przestrzegali tych zaleceń, a jednak statystyka zawałów wcale się nie poprawiała.

I wtedy dr Robert Nerem przeprowadził pewien eksperyment. Kilku królikom podawał przez pewien czas pokarm z dużą zawartością cholesterolu. Stało się to czego oczekiwali: w tętnicach zwierzątek osadzały się, zwąglając światło naczyń krwionośnych, żółtawe zgrubienia.

Gdy króliki znajdowały się już w stadium znacznego zagrożenia zawałem, podzielił je na dwie grupy. Nadal wszystkie karmione były w ten sam, zagrażający ich zdrowiu sposób. Ale króliki z jednej grupy sam uczony, jego asystentki, dzieci z sąsiedztwa — wyjmowali z klatek, pieścili, głaskali, nazywali czułymi słówkami. Wynik okazał się sensacyjny.

Wprawdzie zwierzątka z obydwu grup miały identyczne tętno i poziom cholesterolu we krwi, ale u tych holubionych i głaskanych "obłożenie" tętnic było o 60 procent mniejsze.

Podczas gdy stan zdrowia traktowanych bez czułości w widoczny sposób się pogarszał — te drugie czuły się świetnie.

Na oddziale intensywnej terapii w pewnej klinice w Los Angeles 54 mężczyzn i kobiet z poważnymi zaburzeniami w pracy serca poddano — bez ich wiedzy — niewinnemu testowi. Każdemu z pacjentów umocowano na lewym przedramieniu melnik aparatu sondę, który mierzył tętno. Trzy razy w ciągu dnia — i na tym właśnie polegał test — do każdego z chorych przychodziła uśmiechnięta pielęgniarka, brała jego rękę tak, jakby chciała skontrolować puls, zamieniała z chorym kilka ciepłych słów. Efekt tych działań okazał się zaskakujący. W ciągu tych kilku minut, podczas których pełni lęku o swoje zdrowie i życie mężczyźni i kobiety czuli bliskość kogoś życzliwego, dotyk jego

ciepłych dłoni — ich serce biło spokojniej i regularniej.

Musiło upłynąć wiele wieków, zanim medycyna przekonała się, że nie tylko ciało, ale i dusza człowieka może chorować. Ciągłe jednak jeszcze nasz stan psychiczny jest w chorobie traktowany jako sprawa drugorzędna. Tymczasem takie przeżycia, jak rozstanie, zazdrość, głębokie rozczarowanie, rozgoryczenie, poczucie winy i zawodu mają ogromny wpływ na nasze zdrowie fizyczne. Z takimi psychicznymi obciążeniami nasz organizm i serce często radzą sobie znacznie gorzej niż z wysokim ciśnieniem czy zaburzeniami rytmu.

Amerykanie, którzy pierwsi na świecie postanowili swoich trapiących dolegliwościami serca, astmą i nerwicą pacjentów kłaść na kanapkach i cierpliwie wysłuchiwać ich trosk i zmartwień, odkryli jeszcze inną metodę poprawienia zdrowia, a mianowicie — leczenie przy pomocy ... zwierząt. Ta terapia okazała się szczególnie skuteczną w przypadku osób chorych na serce.

Zwierzęta, co zostało naukowo udowodnione, oswobadzają człowieka od najbardziej groźnych dla jego zdrowia stanów poczucia osamotnienia i braku miłości. Angielskie towarzystwo geriatryczne przeprowadziło badania w grupie starych, samotnych o tym samym stanie zdrowia i żyjących w podobnych warunkach społecznych ludzi. Kilkunastu tego rodzaju osobom przysłało do domu klatkę z papużkami, innym — roślinę doniczkową, trzecim — pominięto.

Zadna z obdarowanych osób nie miała pojęcia o tym, że prezent służy jakimś badaniom. W ciągu siedmiu lat pensjonariusze byli odwiedzani, badani i wypytywani. Po pewnym czasie ogłoszono wynik.

W najlepszym stanie zdrowia byli właściciele papużek, w tej grupie było najmniej przypadków zawałów. Druga grupa, hodująca kwiaty, zdradzała już wyraźniejsze objawy związane z procesami starzenia się organizmu. W najgorszym stanie była trzecia grupa, czyli osoby, które nie miały się kim opiekować ani darzyć uczuciem.

Tak dzieje się jednak nie tylko w przypadku starych ludzi. Serce dziecka bije spokojniej, gdy w pobliżu znajduje się ukochany zwierzak. Psycholog, dr Erika Friedman i jej cztery współpracownicy obserwowały 38 dzieci w wieku między 9 a 16 rokiem życia. Proszono je o czytanie 2 razy po dwie minuty tekstu z bajki. Za pierwszym razem dziecko było samo, za drugim — pozwolono mu trzymać na kolanach pieska. Każdemu dziecku, przed i podczas czytania, mierzono ciśnienie krwi. Najniższe było oczywiście przed lekturą, potem szybko się podnosiło, u dzieci trzymających pieska było jednak — znacznie niższe.

## Polish National Alliance Home Office Bowling League

TEAM	Number	Won	Lost	Handicap	Total Pins
Team 6 .....	6	5	1	123	2467
Team 10 .....	10	5	1	147	2306
Partners Pub .....	8	4	2	116	2503
Stan's Tap .....	3	4	2	93	2340
Team 1 .....	1	3	3	126	2371
Team 2 .....	2	3	3	158	2239
Kolasa Boosters .....	4	2	4	125	2451
Team 7 .....	7	2	4	138	2365
Casey Springs Co. ....	5	1	5	157	2293
Team 9 .....	9	1	5	156	2014

TEAM HIGH SERIES	
Team 3 .....	1692
Team 10 .....	1643
Casey Springs Co. ....	1634

TEAM HIGH GAME	
Team 6 .....	583
Team 2 .....	564
Partners Pub. ....	560

MEN HIGH SERIES	
W. Kuta .....	632
M. Kwiek .....	590
J. Fudala .....	563

MEN HIGH GAME	
R. Kolakowski .....	245
S. Bogobowicz .....	228
T. Piwowarczyk .....	207

WOMEN HIGH SERIES	
B. Szplit .....	587

Często Mamy Zapytania  
Od Naszych Czytelników

## "Gdzie Mogę Kupić Dziennik?"

Podajemy poniżej kioski i sklepy, w których rozprowadzany jest Dziennik w południowo-zachodniej części miasta według trasy kierowcy Nr. 1

1754 W. 17th Street  
1639 W. 18th Street  
2001 W. 18th Street  
2158 W. 21st Street  
2701 W. 23rd Street  
2300 S. Sacramento Ave.

26th and Pulaski  
4311 W. 28th Street  
3940 W. 31st Street  
3904 W. 47th Street  
5050 S. Archer Ave.  
5060 S. Archer Ave.  
5078 S. Archer Ave.  
5089 S. Archer Ave.  
4334 W. 51st Street  
4145 W. 47th Street  
4101 W. 47th Street  
4884 S. Archer Ave.  
4808 S. Archer Ave.

4455 S. St. Louis  
4425 S. Archer Ave.  
Archer and Kedzie  
4500 S. Richmond Street  
4600 S. Richmond Street  
2933 W. 43rd St.  
4300 S. Mozart St.  
4129 S. Archer Ave.  
Archer and Sacramento

3000 W. 41-st Street.  
4249 S. Archer Ave.  
4600 S. Fairfield Ave.  
2600 W. 47th St.  
2416 W. 47th St.  
1957 W. 51st St.  
1738 W. 51st St.  
N.W. 51st and Ashland  
4855 S. Ashland Ave.  
4729 S. Ashland Ave.  
1658 W. 47th St.  
4627 S. Hermitage  
1801 W. 47th St.  
1758 W. 48th St.  
4800 S. Wood St.  
4858 S. Wolcott  
2744 W. 55th St.  
2811 W. 55th St.  
5460 S. Kedzie Ave.  
4302 W. 55th St.

5620 S. Pulaski Rd.  
5754 S. Pulaski Rd.  
5806 S. Pulaski Rd.  
6424 S. Pulaski Rd.  
4158 W. 63rd St.  
4058 W. 59th St.  
4434 W. S. 59th St.  
5725 S. Archer Ave.  
6150 S. Archer Ave.  
6229 W. 63rd St.  
6400 W. 63rd St.  
6456 S. Archer Ave.  
6743 S. Archer Ave.  
6918 S. Archer Ave.  
7147 S. Archer Ave.  
3028 S. Laramie Ave.  
5029 W. 29th - Cicero  
4901 S. 30th St.  
4947 W. 14th St.  
Central and Cermak  
Austin and Cermak  
22nd and Oak Park  
6312 W. Cermak Rd.

Ponadto można zamówić Dziennik w niżej podanych Agencjach:

A and K News Agency  
3058 W. 47th St.  
Brighton Park News  
2831 W. 38th St.  
Gage Park News  
2504 W. 51st St.  
Elsdon News Agency  
5704 S. Kedzie Ave.

Piotr Domaradzki

## 50-lecie Naszego Muzeum

(Część I — Wystawy)

Głównym akcentem wielkiej sali wystawowej jest pieczęlowanie odrestaurowany obraz Wojciecha Kossaka "Wspomnienie z lat dziecinnych — szarża Czerkiesów na Krakowskim Przedmieściu". To wielkie płótno (292 x 592 cm), powstałe w roku 1891, a później, po



Mieczysław Haiman

pożarze zamku w Bałtowie przemalowane przez artystę, jest najbardziej znaną z trzech (i dwóch istniejących obecnie) wersji tego dynamicznego, pełnego grozy obrazu. Szkoda tylko, że cały efekt psuje wielka rotunda — pozostałość z Wystawy Światowej 1939 roku — zajmująca cały środek sali. Galopują-

zgromadzoną w muzealnym archiwum. Do gablot dostały się — z braku miejsca — jedynie niektóre chicagowskie białe kruki. Poczesne miejsce zajmuje tu list Jana III Sobieskiego do papieża Innocentego z doniesieniem o wiedeńskiej wiktorii. Obok wspaniale wydany album projektów architektonicznych dedykowany królówi Stanisławowi Leszczyńskiemu podczas budowy jego pałacu w Nancy.

Szczególnie imponująco wygląda egzemplarz wielkiego atlasu z przełomu XVIII i XIX wieku, oraz mapa Polski z roku 1780 będąca — być może — fragmentem wspomnianego atlasu.

Wystawę kończą gabloty zabytków sztuki sakralnej, wśród których zwraca uwagę zupełnie niepozorny kawalek poczerpniałego ze starości drewna — fragment trumny króla Kazimierza Jagiełłończyka, ofiarowany Muzeum kilkanaście lat temu.

W gablocie poświęconej piśmiennictwu polonijnemu wielka, niemal barokowa winieta "Zgody", pisma ZNP które ukazało się po raz pierwszy 23 listopada 1881 r.

Wystawa z okazji piątej rocznicy Gdańskiego Sierpnia jest o wiele skromniejsza. Ot, kilka pism "Solidarności", dokumentów, kilkanaś-



Wojciech Kossak — "Szarża Czerkiesów na Krakowskim Przedmieściu".

ce konie giną gdzieś za nią, pędząc nie wiedząc gdzie i po co. Całe płótno ukazuje się oczom widza dopiero z bezpośredniej bliskości.

Odwiedzam Muzeum Polskie w Chicago z okazji otwarcia dwóch wystaw: 50-lecia samej placówki, oraz piątej rocznicy podpisania umów gdańskich.

Bez wątpienia bardziej interesująca jest pierwsza z nich. Kolejne gabloty przedstawiają — z konieczności ograniczonej brakiem miejsca — zarys dziejów dzielnicy, tzw. Trójkąta Polskiego. Ze starych fotografii spoglądają na mnie wasci drukarze "Robotnika", pobliyskują w słońcu nowiutkie furgonetki rozwożące do punktów sprzedaży "Dziennik Związkowy" we wczesnych latach powojennych, śmiało pną się w górę wieże Kościoła Św. Trójcy.

Jedna z gablot poświęcona jest Ojcu i pierwszemu kustoszowi Muzeum, niezwykle skromnemu, pracowitemu poecie, pisarzowi, historykowi polonijnemu — Mieczysławowi Haimanowi.

Ogromnie ciekawy jest dział poświęcony rękopisom i starodrukom

cie zdjęć. Ale rzecz raczej w tym, że taka wystawa w ogóle ma miejsce. Muzeum Polskie w Chicago żyje nie tylko przeszłością.

Obok czasowych, w głównej sali ekspozycyjnej istnieje szereg wystaw stałych.

Oto wspaniały zbiór szabel polskich, orientalnych, węgierskich, przypisywany w większości Marszałkowi Józefowi Piłsudskiemu. Jest wśród nich także moja umiłowana "siedemnastka" z wprawionym w rękojeść wojskowym orzełkiem, najlepsza bodaj szabla polska.

Obok — równie interesująca — damascenka, dalej wspaniała węgierska batorówka, aż wreszcie szabla, na widok której odzywa się w Waszym sprawozdawcy żyłka profesjonalisty. Polska rękojeść z jaszczura, rosyjska bodaj głownia, a na niej dedykacja od Naczpółu dla Józefa Piłsudskiego, honorowego przewodniczącego piotrogadzkiego zjazdu Komitetów Wojskowych Polaków w Rosji. To wtedy właśnie narodziła się idea utworzenia korpusów polskich w Rosji. . .

Oto pamiątki z okresu II wojny światowej. Mundury, odznaczenia, broń, portrety, zdjęcia.

Oto witraż poświęcony Helenie Modrzejewskiej. Słynna na cały świat aktorka, dzieląca swe serce pomiędzy Polskę i Stany Zjednoczone, kochała się w pięknych strojach. Nawet nieublagany czas nie zdołał zatrzeć blasku i bogactwa kostiumów wspaniałej "Modjeski".

Oto inna witrażna czynu zbrojnego Polonii w latach I wojny światowej. Barwne mundury Sokołów, skautów, piechurów Błękitnej Dywizji. Wspomnienie wielkiego wysiłku Amerykanów polskiego pochodzenia, obywateli Nowego Świata, którzy z własnej woli, ochotniczo szli na śmierć za ojczyznę dziadów.

No i obrazy, obrazy, obrazy. . .

cdn

## Hejnalistów

### Nie Ma Wielu

Spadek zainteresowania zawodem hejnalisty na Wieży Mariackiej w Krakowie sprawił, że w tamtejszej Akademii Górniczo — Hutniczej skonstruowano już automat, który w odstępach godzinnych mógłby wysuwać z okienka złotą trąbkę i nadawać z taśmy słynny hejnał.

**Albany**  
WOMEN'S MEDICAL CENTER

**SPECJALISTYCZNA OPIEKA ZDROWOTNA DLA KOBIET ORAZ ZABIEGI GINEKOLOGICZNE**

- Badania Krwi i Moczu Na Ciężę
- Porady Ciążowe
- Lokalne Znieczulenie i Narkoza
- Zabiegi Ginekologiczne

Koszty Zabiegów i Badań Pokrywane Przez Ubezpieczenia

**MOWIMY PO POLSKU.**  
**725-0200**  
**5086 N. ELSTON**  
Od Wtorku do Soboty:  
8 Rano-4 Po Pol.

Pamiętaj, że wobec zmuszenia narodu polskiego do milczenia, "Dz. Związkowy" jest jego wolnym głosem.

### MARIA I ZBIGNIEW KOWALSCY

składają serdeczne podziękowanie lekarzowi

**OŚRODKA ZDROWIA, PNR. 3172 MILWAUKEE AVE. pod kierownictwem DR. R. WALCZYŃSKIEGO,**  
**który pomógł nam w naszych kłopotach, lecząc lekiem — oryginalną YOHINBINĄ.**



## Opozycja Wzywa Do Bojkotu

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

kraży wydany w podziemiu list podpisany nazwiskami 101 zwolenników ruchu związkowego. List ten, podpisany przez czołowych rzeczników wyjętej spod prawa "Solidarności," nawołuje także do bojkotu wyborów sejmowych.

Uzasadnieniem apelu do społeczeństwa jest sytuacja w kraju. List opisuje trudności gospodarcze, którym towarzyszą problemy społeczne i polityczne. Rzecznicy "Solidarności" stwierdzają, że Polska jest krajem "więźniów politycznych, bezkarnej milicji, prześladowanej kultury i nauki."

W takiej sytuacji, wybory do sejmiku pozbawione są sensu, ponieważ kandydatów wybierają władze.

"Celem całej tej farsy jest przekonanie społeczeństwa i międzynarodowej opinii, że sytuacja w Polsce jest ustabilizowana, że problemy zostały rozwiązane a społeczeństwo pogodziło się z władzami. Jest to jeszcze jedna próba wciągnięcia nas w grę polegającą na zachowaniu pozorów" — stwierdza list — i następnie apeluje: "Uwolnijmy się z własnej bezsilności i protestujmy z godnością i odwagą cywilną. (...) Bojkot wyborów powinien być powszechną oznaką sprzeciwu wobec kłamstwa, przemocy i uwięzieniu politycznych oponentów."

Na zakończenie, list przytacza słowa Jana Pawła II, który stwierdził, że "wolność to nie tylko dar, ale również cel, który trzeba osiągnąć."

W odpowiedzi, rzecznik reżimowych władz Jerzy Urban, stwierdził, że apel nie jest groźny z punktu widzenia politycznej i moralnej skuteczności, a podejmując tego rodzaju akcję obywatele PRL skazują siebie na usunięcie się na margines życia politycznego. Jednym słowem, Urbanowi chodziło przede wszystkim o podkreślenie, że apelujący do bojkotu nie mają żadnego większego wpływu na rozwój wydarzeń w kraju.

Z dużą rezerwą do apelu 101 rzeczników "Solidarności" podeszli także niektórzy przywódcy opozycji, aczkolwiek nie oznaczają — jak sami podkreślili — że poparcie dla reżimu rośnie.

Jacek Kuroń, który podpisał apel o bojkot, stwierdził, że społeczeństwo polskie jest świadome, jak nie wiele można zmienić.

"Każdy zastanowił się dwa razy (nad demonstracją), wiedząc, że nawet gdy 60% społeczeństwa zbojkotuje wybory, to rząd i tak ogłosi, że głosowało 80% i nie się nie zmieni" — powiedział Kuroń i dodał — "zwłaszcza gdy np. czyjaś córka stara się o miejsce na uniwersytecie, a ten ktoś — o wyjazd za granicę."

Niemniej jednak, jak do tej pory nie wskazuje na to, by podziemie zrezygnowało z apelowania o

bojkot. W niedzielnym dzienniku telewizyjnym w Warszawie i okolicach ukazały się informacje emitowane przez "Solidarność."

Przez całą szerokość ekranu telewizyjnego widniały napisy: "Solidarność żyje," "Polacy nie głosujecie!" A następnie pojawiła się informacja o godzinie i częstotliwości nadawania programu podziemnego radia.

## Próba z Bronią Antysatelitarną

Washington (SCT, NYT) — W piątek, 13 września siły powietrzne Stanów Zjednoczonych dokonały pierwszej próby z bronią antysatelitarną zestrzeliwując, przy pomocy 33-funtowego pocisku, nieużywanego już 6-letniego satelity poruszającego się na wysokości 290 mil nad Pacyfikiem.

Głowica pocisku, naprowadzona przez czujnik podczerwieni i laserowy żyrokompas, trafiła precyzyjnie w cel, przy czym pocisk poruszał się z prędkością 600-700, zaś satelita 17,500 mil na godzinę.

Pociski tej klasy zostały wyprodukowane wiele lat temu jako część nazemnego systemu antybalistycznego (ABM), ale po podpisaniu przez prez. Nixona układu zakazującego rozbudowy systemów ABM, zostały wycofane z użycia.

Obecnie, zgodnie z antysatelitarnym programem Reagana, pociski zamontowano w raketach wysterylizowanych z pokładu samolotów myśliwskich F-15. Takim właśnie sposobem, o godz. 4:42 po południu czasu wschodniego, został zestrzelony wspomniany satelita.

## Pasierb Sacharowa Przerwał Głodówkę

Washington (CT) — Pasierb Andrieja Sacharowa przerwał swoją głodówkę po otrzymaniu informacji, iż Departament Stanu zajmie się sprawą jego ojczyma.

"Myślę, że kontynuowanie strajku głodowego, i tak nie pomoże moim rodzicom — powiedział Aleksiej Siemionow — może tylko zaszkodzić wysiłkom Departamentu Stanu."

Siemionow i jego 85-letnia babka, Ruth Bonner zaapelowali do władz sowieckich o udzielenie informacji na temat miejsca pobytu Sacharowa i jego żony Jeleny Bonner.

Do niedawna małżeństwo Sacharowów przebywało na wygnaniu w okolicy miasta Gorki. Od pewnego czasu ślad po nich zaginął.

## Były Policjant Uniewinniony

W piątek został uniewinniony, decyzyją sądu o kręgowego pow. Cook, były policjant z miejscowości Homewood.

Były policjant, John Baughman (l. 43) był oskarżony o zamordowanie swej żony oraz o wzniesienie pożaru, w celu zatarcia śladów zbrodni.

Zterodniowa rozprawa była — najogólniej — sporem pomiędzy patologiem pow. Cook a patologiem powołanym przez obrońcę Baughmana. Patolog powiatowy utrzymywał, iż kobieta była już nieżywa, w chwili gdy wybuchł pożar, natomiast patolog z ramienia obrony udawał, że przyczyną jej śmierci był pożar.



GENEWA — UNICEF obliczyła, że na całym świecie jest ponad 100 mln dzieci żyjących bez opieki. Są to dzieci, które wychowują się na ulicy. Zdjęcie to przedstawia małego chłopca meksykańskiego. (UPI)

## Edwin Meese Proponuje Ustawę

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

"zaniedbanie prawdy" doprowadziło do poniesienia przez rząd strat.

Podczas konferencji prasowej Meese powiedział — "Rząd i Departament Sprawiedliwości są zainteresowane ukaraniem każdej firmy, która popełniła przestępstwo".

Propozycja prokuratora generalnego zawiera również przepisy dotyczące oszustw na sumę nie przekraczającą 100 tys. dol (Program Fraud Civil Penalties Act).

Przepisami tymi objęte zostaną przypadki, w których Departament Sprawiedliwości uchylił się od wymierzenia kar i które będą rozpatrywane przez federalne sądy apelacyjne.

Dotyczy to przypadków podobnych do tych, jakie na wniosek Departamentu Zdrowia i Pomocy Społecznej zostały rozpatrzone przez Departament Sprawiedliwości. W wyniku tej akcji odzyskano ponad 15 milionów dol. Obecnie jednak Departament Sprawiedliwości odmówił dalszych akcji tego typu z powodu dużej ilości spraw na wokedzie.

Nowa ustawa przewiduje także możliwość obciążenia nieuczciwych wykonawców kosztami postępowania sądowego i kosztami śledztwa. Ponadto ustawa zawiera propozycję

★ Nadanie Departamentowi Sprawiedliwości prawa wglądu w dokumenty Wielkiej Ławy Przysięgłych dotyczące wyżej wymienionych przypadków. W roku 1983 Sąd Najwyższy zablokował wymianę dokumentów w procesach cywilnych i kryminalnych.

## Kuba Zwolni 70 Więźniów Politycznych

Hawana, Kuba. (CT) — Amerykańskie źródła dyplomatyczne podały do wiadomości, że w wyniku apelu przedłożonego na ręce Fidela Castro przez biskupów amerykańskich, Kuba zwolni 70 więźniów politycznych.

Biskupi amerykańscy odbyli rozmowy z przywódcą kubańskim w styczniu br. Organizację praw obrony człowieka oceniają, że w więzieniach na Kubie znajduje się nadal co najmniej 250 więźniów politycznych, oponentów politycznych Fidela Castro.

## RPA Zrezygnuje z Apartheidu?

Washington (UPI) — Ambasador RPA w Stanach Zjednoczonych stwierdził, iż rząd tego państwa jest przygotowany na zrezygnowanie z apartheidu oraz przyznanie czarnej większości praw do głosowania.

Rep. William Gray (D. Pa.) oświadczył, iż stwierdzenie ambasadora zaskoczyło go, ale dopiero wtedy uwierzy w dobre intencje Pretorii, kiedy staną się one prawem w RPA.

Oświadczenie ambasadora RPA Herberta Beukesa, padło podczas wywiadu, udzielonego dla stacji telewizyjnej NBC, w programie niedzielnym pt. "Meet the Press."

★ Dokument zwany "Bribes and Gratuities Act" pozwoli rządowi na unieważnienie każdego kontraktu w przypadku udowodnienia przekupstwa, z jednocześnie uzyskaniem odszkodowania dziesięciokrotnie wyższego niż łapówka.

★ Zezwolenie prokuratorowi generalnemu na zatrudnienie prywatnych firm prawniczych w celu uzyskania odszkodowań dla rządu USA.

## Gandhi w Prowincji Pendżab

Amritsar, Indie (CT) — Pomimo pogrózek, prem. Indii Rajiv Gandhi postanowił kontynuować kampanię wyborczą na terenie prowincji Pendżab.

Gandhi prowadzi kampanię wyborczą w związku z mającymi odbyć się na terenie tej prowincji w przyszłym tygodniu wyborami. Ubrany w kamizelkę kuloodporną, Gandhi zalecił mieszkańcom prowincji, aby uporali się "z plagą terroryzmu" i wzięli udział w zbliżających się wyborach.

W czasie trzech różnych wieców Gandhi przemawiał do 75,000 wyborców. W każdym z tych miejsc, podium, z którego przemawiał premier chronione było specjalną tarczą kuloodporną.

W miejscowości Gangrur Gandhi przemawiał do 60,000 osób; w Ropar — do 10,000; w Jandalia — do 5,000. Wszyscy uczestnicy trzech wieców byli przed tym zrewidowani.

W celu zapewnienia bezpieczeństwa na wiecach przydzielono do służby co najmniej 17,500 policjantów i żołnierzy oraz komandosów.

Obecna podróż kampanijną premiera do prowincji Pendżab jest pierwszą od lat wizytą na tym obszarze. Pendżab jest prowincją zamieszkałą głównie przez sikhów, którzy domagają się większej autonomii. Od trzech lat trwają na terenie Pendżabu zamieszki i niepokoje. Liczba sikhów na terenie tej prowincji obliczana jest na 10 mln.

## Senatorowie Zatrzymani Przez Tajlandzką Policję

Bangkok, Tajlandia. (UPI) — Policja przesłuchiwała dwóch senatorów w sprawie ich udziału w nieudanej przewrocie, który miał miejsce w ubiegły poniedziałek.

Tymczasem władze tajlandzkie zamknęły parlament i uchyliły wprowadzony przed tygodniem stan wyjątkowy.

Dwaj senatorowie zostali zabrani na komisariat policji po zamknięciu sesji parlamentarnej. Nie podano formalnego oskarżenia do publicznej wiadomości.

Senatorowie należą do partii pracy i zostali oficjalnie scharakteryzowani jako ci, którzy popierali próbę zamachu stanu.

Jak podawaliśmy wcześniej zginęło przy tym 5 osób, a 59 odniosło rany.

## Za Fasadą Przyjaźni Kryją Się Zbrodnie

Moskwa (Newsweek) — Z domiesi dyplomatów afrykańskich wyłania się obraz domienny od oficjalnego lansowanego przez Sowiety. W ostatnim okresie zamordowani zostali co najmniej trzej czarni studenci, a wielu zostało dotkliwie pobitych.

Jedną z ofiar stał się Sekou Mohammed Camara, student z Gwinei, który dzień przed śmiercią ukończył studia architektury na Ukrainie.

Kiedy przyjaciele przyszli pod drzwi wynajmowanego przez niego mieszkania, nikt nie odpowiadał na pukanie, ani nie było żadnej kartki z informacją. Po kilku dniach przyjaciele powrócili i zaskoczyła ich niezwykle ilość krążących much oraz odór rozkładającego się ciała. Włamali się do pokoju, gdzie znaleźli zwłoki Camary.

Camara zginął w cierpieniach, miał zakneblowane usta, poparzone żelazem ciało i kilka ran zadanych nożem.

Dyplomaci afrykańscy twierdzą, że takich przypadków jest o wiele więcej.

Kiedy studenci giną w niewyjaśnionych okolicznościach, dyplomaci zwracają się do Sowieckiego Ministerstwa Szkolnictwa Wyższego, by wszczęło dochodzenie. Zazwyczaj reakcja jest minimalna. W przypadku Camary, sowiecka policja była nadzwyczaj bezradna. W pierwszej wersji stwierdzono samobójstwo, potem aresztowano dwóch mężczyzn i prowadzono śledztwo.

Sowiecki ambasador złożył kondolencje rodzinie Camary w Gwinei. Natomiast Afrykanie i dyplomaci zachodni wyrazili nadzieję, że był to ostatni tragiczny incydent.

Związek Sowiecki chętnie widzi u siebie afrykańskich studentów ze względu na koligacje ideologiczne. Natomiast problemem są pieniądze i seks.

Afrykańscy studenci korzystają z nauki, ponieważ umożliwiają im to komunistyczne rządy, albo komunistyczne ugrupowania we własnym kraju.

Kremi ma nadzieję, że studenci powrócą do rodzinnych stron z solidnym, prosowieckim nastawieniem, w związku z tym płaci rachunek za naukę. Z drugiej strony, niektórzy studenci muszą się odwodzić, podejmując współpracę z KGB. Inni handlują na czarnym

## Podejrzany o Działalność Terrorystyczną

Hartford, Conn. (UPI) — FBI zarzuca członkowi wpływowej portorykańskiej rodziny, pełnienie roli przywódcy organizacji terrorystycznej Los Macheteros oraz udział w zamordowaniu adwokata związków zawodowych w 1977 r.

Jeden z agentów FBI oświadczył, iż przeciwko podejrzanemu, Jorge Aurelio Farinacii-Garcia, z zawodu wziętemu adwokatowi, istnieją dowody w postaci odcisków palców i nagrań rozmów.

## 38 Rannych Od Wybuchu Granatów w Rzymie

Rzym (UPI) — 38 osób, w tej liczbie 11 Amerykanów, rannych zostało od wybuchu dwóch granatów ręcznych rzuconych przez terrorystów do kawiarni ulicznej na Vio Veneto.

Żadna organizacja nie przyznała się na razie do odpowiedzialności za atak. Krótko po przeprowadzeniu ataku, władze policyjne aresztowały niezidentyfikowanego Marokańczyka, którego zatrzymały, prowadząc przesłuchania.

Świadkowie stwierdzili, że atak przeprowadzony został przez trzech osobników, którzy rzucili granaty z przejeżdżającego samochodu.

## Niższy Kurs Dolara

Londyn (UPI) — Na giełdach europejskich notowany jest dziś niższy kurs dolara.

We Frankfurcie płacono za dolara 2.8820 DM; w Zurychu — 2.3925 fr. szwajc.; w Paryżu — 8.7925 fr.; w Mediolanie — 1931.50 lirów; w Brukseli — 58.50 fr. bel.

Cena złota spadła o 1.35 dol. na uncji. W Zurychu płacono dziś za uncję 318.65 dol.

## Popularna Nazwa

W amerykańskim mieście Boston znajduje się aż 28 ulic o identycznej nazwie — Adams Street.

rynku. Zdobycie pieniędzy jest dla ubogich studentów w Krajów Trzeciego Świata łakomym kąskiem, ale bieda tym, którym się nie powiedzie.

Według afrykańskich źródeł informacji, Camera obiecał kilka lat temu, że dostarczy trochę zagranicznych towarów pracownikom szkoły sowieckiej, ale nigdy tego nie zdołał zrobić. Powiedział, że towary te skonfiskowali celnicy. Konsekwencją było wyrzucenie Camary ze szkoły.

Do nauki mógł powrócić dzięki pomocy ambasady gwinejskiej.

Do trudnych sytuacji prowadzą także formalne i nieformalne związki między Afrykańczykami i sowieckimi kobietami. Rośnie liczba zawieranych małżeństw mieszanych, co oburza sowieckie władze.

Do częstych należą historie o tragicznym zakończeniu, kiedy Afrykańczyk odmawia poślubienia Rosjanki, mimo że jest ona w ciąży.

Bywa, że romans kończy się zmałtretowaniem mężczyzny i jego śmiercią.

(I.S.)

## Rozprawa Sądowa Gubernatora Stanu Luizjana

Nowy Orlean (UPI) — W biezącym tygodniu rozpocznie się pierwsza faza rozprawy prowadzonej przez władze federalne przeciw gubernatorowi Edwinowi Edwardsowi, który oskarżony jest o fałszerstwa.

Władze rozpoczynają w tym tygodniu kompletowanie ławy przysięgłych. Gubernator stanu Luizjana Edwards, brat jego oraz bratanek, jak również pięciu współpracowników, oskarżeni są o udział w spisku, mającym na celu uzyskanie i sprzedaż zezwolenia na budowę szpitali. Zezwolenia te były odsprzedawane następnie z zyskiem wynoszącym co najmniej 10 mln dol.

Akt oskarżenia wydany w lutym obejmuje co najmniej 50 punktów.

## Deportacja Palestyńczyków Do Jordanii

Jerozolima (NYT) — Izrael deportował do Jordanii 18 Palestyńczyków uwolnionych z izraelskiego więzienia w maju ubiegłego roku w ramach wymiany jeńców pomiędzy Izraelem a palestyńskimi ugrupowaniami partyzanckimi.

Rzecznik wojsk izraelskich poinformował, że 18 Palestyńczyków deportowano, ponieważ według władz izraelskich nigdy nie byli oni, ani obywatelami tego państwa, ani mieszkańcami terenów przez Izrael okupowanych.

Uwolnieni zostali 20 maja wraz z grupą 1150 jeńców wymienionych za 3 żołnierzy izraelskich. Do tej pory pozostawali na prawach przysiężnych 600 byłym jeńcom, którzy mogli pozostać na ziemiach okupowanych, tj. na Zachodnim Brzegu rzeki Jordan lub w Pasie Gazy, po powrocie do domu.

W zasadzie 18 Palestyńczyków powinno być deportowanych natychmiast po uwolnieniu z więzienia, ale na prośbę Międzynarodowego Czerwonego Krzyża władze izraelskie odłożyły decyzję, do momentu, gdy jakieś państwo nie zgodzi się na ich przyjęcie.

## F. Mitterrand Zamierza Złożyć Wizytę Na Mururoa

Canberra, Australia. (NYT) — Rządy Australii i Nowej Zelandii potępiły pod koniec zeszłego tygodnia prezydenta Francji, Francoisa Mitterranda w związku z planowaną przez niego wizytą w rejonie prób nuklearnych przy atolach Mururoa.

Zdaniem obydwu rządów, wizyta Mitterranda jest "prowokacją" a jej termin — nieodpowiedni.

David Lange, premier Nowej Zelandii, stwierdził, że podróż tę można potraktować jako "poparcie dla jeszcze żywszej i lekkomyślnej kampanii przeciwko rosnącej opozycji wobec prób nuklearnych na Pacyfiku."

## Róża Symbolem Krajowym

Washington. (ST) — Na wniosek sen. J. Bennetta Johnstona (D.-La.) Senat USA ustanowił wczoraj różę jako kwiat — symbol narodowy. Propozycja przyjęta została jednogłośnie i przesłana do Izby.

Przez przeszło 10 lat, aż do r. 1969, zmarły senator Everett M. Dirksen (R.-Ill.) prowadził w senacie kampanię o to, aby symbolem kraju była nagietka.

## Zmarł Komandor Bohdan Wroński

Londyn (Dz.P.) — W dniu 6 września zmarł nagle w Londynie komandor Bohdan Wroński, jeden z najbardziej wybitnych oficerów marynarki wojennej i historyk wojskowości.

Przez wiele lat był dyrektorem Instytutu Polskiego i Muzeum im. Generała Sikorskiego.

Do niedawna sprawował funkcję ministra spraw wojskowych w rządzie RP na Uchodźstwie. Miał lat 77. Po zostawił żonę i syna.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza matka, babcia i prababica nasza, śp.

## Maria Gulka-Reminiec

(z domu Colta)

(żona śp. Teodora Gulka i śp. Dominika Reminiec, matka śp. Antoniego Reminiec)

Członkini Korpusu Pom. #141 Weteranów Armii Polskiej i Bractwa Niewiast Różańca św. przy par. św. Jadwigi, po krótkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona św. Sakramentami, dnia 14-go września, 1985 roku, o godzinie 9:22 wieczorem, w starszym wieku.

Zwłoki można odwiedzać dziś od godziny 2-jej po południu do 9-jej wieczorem.

Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 18-go września, o godzinie 9:00 rano, z zakładu pogrzebowego Colonial Funeral Home, pnr. 6250 N. Milwaukee Ave., do kościoła św. Jadwigi, msza św. o godzinie 10-jej rano, a stamtąd na cmentarz św. Wojciecha, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w czciskim żalu pogrzeżeni:

Stanisław (Helena) Reminiec, syn i synowa; Bronisława (Rajmund) Kamiński, córka i zięć; Anna Reminiec, synowa; 6 wnucząt i 8 prawnucząt; siostrzeńcy, siostrzenice, bratanki i bratanice w Polsce; wraz z całą rodziną. Zamiast kwiatów ofiary na mszę św. mile widziane.

Pogrzebem zajmuje się Colonial Funeral Home. Tel. 774-0366. 16,17



## VIII Kolejka Rozgrywek Ekstraklasy

Niedziela (15 IX) runda rozgrywek I ligi piłki nożnej nie przyniosła większych rewelacji. Kształtuje się coraz silniej trwała czołówka jesiennej rundy: Widzew, Ruch i Górnik Zabrze (kolejność, w jakiej wymieniliśmy te drużyny jest przypadkowa).

Oto komplet wyników VIII kolejki: Bałtyk—Lechia 1:1  
Katowice—Zagłębie Sosnowiec 1:0  
ŁKS—Motor Lublin 0:0  
Śląsk—Górnik Wałbrzych 0:1  
Ruch—Legia 3:2  
Zagłębie Lubin—Widzew 0:1

Stal Mielec—Górnik 0:3 (wynik tym godny podkreślenia, że Zabrze nie zagrał ten mecz praktycznie bez Urbana i Iwana, których trener postanowił oszczędzać po meczu z Belgią.

Na uznanie zasługuje skuteczność strzelecka zawodników Górnika, dwa tygodnie temu wygrali np. z Bałtykiem 4:0).

Pogoń—Lech 1:1  
Oto tabela rozgrywek po VIII kolejkach:

1. Widzew Łódź .....	8	13	12-4
2. Ruch Chorzów .....	8	13	16-9
3. Górnik Zabrze .....	8	12	25-5
4. Legia Warszawa .....	8	10	15-11
5. Górnik Wałbrzych ....	8	9	11-9
6. Lech Poznań .....	8	9	9-7
7. ŁKS Łódź .....	8	8	11-10
8. Pogoń Szczecin .....	8	8	10-12
9. GKS Katowice .....	8	7	7-11
10. Zagłębie Sosnowiec ...	8	7	9-15
11. Śląsk Wrocław .....	8	6	11-12
12. Stal Mielec .....	8	6	7-10
13. Bałtyk Gdynia .....	8	6	9-16
14. Lechia Gdańsk .....	8	5	8-14
15. Motor Lublin .....	8	5	6-14
16. Zagłębie Lubin .....	8	4	3-9

Opracował: Jan Fijor

## Niechlujstwo Czy Lekceważenie?

W Katowicach wydano album zatytułowany "Oznaki i odznaki Polskich Sił Zbrojnych na Zachodzie".

Wydawnictwo zostało przygotowane i wydrukowane tak niechlujnie, że trzeba było dodrukować specjalną erratę kolorystyczną, gdyż barwy zamieszczone w książce nie odpowiadają oryginalnym.

Popierajcie tych, którzy ogłaszają się w "Dzienniku Związkowym".

<b>POLSKIE PROGRAMY RADIOWE W CHICAGO W KOLEJNOŚCI NADAWANIA</b>	
<b>POLSKIE ROZMAITOŚCI</b> Od Poniedziałku do Piątku w godzinach od 6 do 8 rano WVXX 103.1 FM Program prowadzi Zbigniew REN	
<b>ROBERT LEWANDOWSKI</b> Stacja WSBC 1240 KC Codziennie 7-8:30 Rano 2-3 Po Pol. w Niedziele Robert Lewandowski, Właściciel	
<b>GODZINA SŁONECZNA</b> Halina Gramza Stacja WEDC 1240 AM 7 Dni w Tygodniu 8:30-9:30 Rano	

WCEV, GŁOS POLONII 14N50 AM  
MIGALA COMMUNICATIONS CORP.  
Od poniedziałku do Piątku Włocznie  
4:30 do 6:00 Wieczorem  
Sobota 4:05 do 6:00 Wieczorem  
Kierownicy i Anonserzy Auccyji  
JÓZEF, SŁAWA i JERZY MIGALA

"POLSKA W MUZYCE  
PIEŚNI I SŁOWIE"  
Poniedziałek i Środa  
6:30 do 7 Wieczorem  
Sobota 6:05 do 6:30 Wieczorem  
Stacja WCEV 1450 AM  
ADAM GRZEGORZEWSKI  
Właściciel i Zarządca

Radiowy Program  
APOSTOLSTWA MODLITYW  
POLSKICH OJCÓW JEZUITÓW  
Niedziela: 7 do 8:30 Rano  
Stacja WCEV 1450 AM  
Program niedzielny rozpoczynamy  
MSZA ŚW. nadawaną bezpośrednio  
z naszej kaplicy Najśw. Serca Jezusa  
w Chicago Ojcowie Jezuiti  
Tel. 588-7476

GODZINA RÓŻAŃCOWA  
OJCA JUSTYNA  
WOPA 1490 KC  
Sobota 7:30 Rano  
Niedziela 7:30 Wiecez.  
O. Kormelian Dende OFMC, Dyrektor

"UNCLE" HENRY CUKIERKA  
SKOCZNA POLSKA MUZYKA  
Sobota 8-9 Rano i 2-3 Po Pol.

CHET GULINSKI SHOW  
NIEDZIELA 540 KC  
9-10 Rano WYLO 1490 KC  
10 Rano do 1 Ppl. WOPA 1490 KC  
SOBOTA  
2-3 Ppl. WTAQ 1300 KC  
4-5 Ppl. WTAQ 1300 KC  
Chet Gulinski, Dyr. Programów

"KŁOPOTY SIEKIERKÓW"  
Stacja WCEV 1450 KC  
W Każdy  
Czwartek i Piątek 6:30-7:00 Wiecez.  
Kierownik  
BRONISŁAW ZIELIŃSKI  
Anonser  
JÓZEF ZIELIŃSKI

## Prosi o Pomoc i Lekarstwo

Józef Stodolski, zamieszkały 46-200 Kluczbork, ul. Ossowskiego 15/3, prosi o pomoc materialną i lekarstwo o nazwie Padma-28 produkcji szwajcarskiej. Autor listu ma lat 43, i od 1972 roku choruje na poważną chorobę pod nazwą stwardnienie rozsiane. Lek Padma-28 jest nieosiągalny w Polsce i jedynie można go sprowadzić z zagranicy. Ponieważ autor listu nie ma na to pieniędzy zwraca się o pomoc do rodaków. Dla skutecznego przeprowadzenia leczenia jak twierdzi jego lekarz potrzeba 1.000 sztuk tabletek. List z prośbą o lekarstwo i pomoc materialną potwierdzony jest przez księdza proboszcza parafii w Kluczborku.

## ★ Pomoc Domowa

**GOSPODYNI  
Z ZAMIESZKANIEM**  
4 dzieci. Musi dobrze gotować, 6 dni w tygodniu \$160. na tydzień. Proszę dzwonić w języku angielskim.  
**767-9245**

**HOUSEKEEPER  
LIVE IN**  
6 days a week. English speaking. Gold Coast.  
**236-4168**

**Gospodyni Domowa  
Z Zamieszkaniem**  
5 dni w tygodniu. Rodzina mieszka w Lincoln Park. 2 dzieci (8 i 10) plus pies. Sprzątanie, pranie, trochę gotowania. Niepaląca. Musi dobrze znać język angielski. Wymagane referencje w USA. Własny pokój, łazienka, telefon.

**Dzwonić: 935-9684**

**LIVE-IN LADY WANTED**  
To help care for 3 children. Must speak some English and love children.  
**Tel. 669-5830**

**DOMESTIC SERVICE LTD**  
Potrzebne kobiety. Gospodynie domowe, opiekunki do dzieci, oraz do sprzątania domów. Minimalna znajomość języka angielskiego wymagana.  
**685-4977**

## Live — in house & child caretaker

Couple with 6 month old child need child & house caretaker, when child grows older. Must be healthy, single, English speaking, trustworthy, love children & dogs, do regular American cooking. Preferably. No drinking. No smoking, & good references. Permanent & secure position. Salary open, one day off. Hospitalization, Christmas cash gift & savings. Nice private living, cooking, eating & bathing quarters in North Shore Home. Family food or personally preferred food. Call:

**Geri — 777-7153**  
8 AM. to 4 P.M., week days.

POTRZEBNE kobieta do lekkiej pracy domowej i towarzystwa starszej pani. Dzwonić od 7 wieczorem — 9 tylko 725-2448 Anna.

**HOUSEKEEPING** child care, elder woman, must speak some English. Live-in 6 days. Monday off. 527-1323 after 5 p.m.

**GOSPODYNI  
Z ZAMIESZKANIEM**  
Lekka praca domowa. \$50 tygodniowo. River Forest.  
771-6037 w jęz. ang.

DO OPIEKI nad niepełno-sprawną kobietą, 7 dni w tygodniu. 1 (414) 546-7084.

## CHILD CARE

Needed for 6 year old before and after school. Mother a nurse working variable hours. Must be very dependable. References required.  
**887-1009**

## ★ Praca

**UPHOLSTERERS  
AND WOOD WORKERS**  
MINIMUM 5 YEARS EXPERIENCE.  
SALARY OPEN. CALL ANNA ELIESE  
FOR APPOINTMENT.  
**628-1414**

Auto  
**PROFESSIONAL BODYMAN**  
Experienced in European cars, Mercedes, BMW, etc. Contact Mike:  
**446-9500 8 A.M. to 6 P.M.**

**MAINTENANCE-MOTEL**  
Opportunity to help maintain 154 room motel. Must have some knowledge of plumbing, electrical and carpentry. Apply in person in  
La Quinta Motor Inn  
1S 666 Midwest Rd.  
Oakbrook Terrace, Ill.

## ★ Poszukuje Pracy

MŁODY mężczyzna poszukuje pracy. 489-2070.

FREZER poszukuje pracy. Tel.: 286-3406

PIELĘGNIARKA zaopiekuje się starszą osobą w swoim domu — przedmieście. Mówimy po polsku, czesku i angielsku. 377-5829.

STARSZA pani podejmie jakąkolwiek pracę. 736-1155.

PERKUSISTA poszukuje pracy. Dyplom szkoły średniej plus 2 lata studiów w Warszawie. 588-4510.

## ★ Praca

**TRUCK MECHANIC**  
To work on all makes of truck. Good Pay. Steady job. Days. Company benefits. Diesel experience helpful. Some English needed. Cicero area.  
**656-8316**

**EXPERIENCED  
SPRING KICK PRESS  
SET UP MAN  
WANTED**  
Call 671 — 6600

**NORTHWEST  
COMMUNITY HOSPITAL**  
Is seeking congenial and capable persons to join our housekeeping department. Responsibilities will include cleaning of assigned work areas within hospital. Good communication skills. Mon.-Sun. Relief/on call. 7-3:30 P.M. Apply in person at NORTHWEST COMMUNITY HOSPITAL, Personnel Dept., 800 W. Central, Arlington Heights, Ill.

**BENDING ROW  
MACHINE OPERATOR  
& SET UP PERSON**  
Must have minimum 3 years. experience on initial type machine. Rosemont area. Mr. Green 678-5600  
E.O.E. M/F

**SPRAY PAINTER  
& SET UP PERSON**  
Must have min. 3 years experience as a painter, paint equip., set up and maintenance. Rosemont area. Mr. Green 678-5600  
E.O.E. M/F

**VAN DRIVER—BI LINGUAL  
ENGLISH-POLISH**  
4 or 5 days a week.  
North Shore area.  
Call 282-0333 between 6 PM-10 PM.

**POTRZEBNA OSOBA**  
Znająca dobrze Angielski i Polski, z doświadczeniem. Do pracy w biurze u kontraktora.  
**545-4699**

**GENERAL FACTORY**  
Applications now being accepted at Jetson Midwest Mailers Inc.  
5040 W. 111 Th. St. Oak Lawn  
From 8 — 6 PM.

**EXPORT PACKER,  
CRATER AND BOX MAKER  
WANTED**  
Must speak English. Apply in person 8 A.M. - 4 P.M.

**D-C EXPORT**  
845 Lively Blvd.  
Wood Dale

**LITE PACKAGING  
& ASSEMBLY**  
(Long — Term)  
Melrose Park area. 1st shift. Immediate openings. Must speak, read and write english. Own transportation helpful.

**675-0800**  
**GREYHOUND TEMPORARY  
PERSONNEL INC.**  
Equal Opportunity Employer. No fee to applicant.

**PRINTING**  
Excellent opportunity exists in our internal printing dept. for an individual with knowledge of AB Dick duplicator and related equipment. Single and double color printing as well as camera and plate making experience a plus. Drivers license a must.  
Standard of America Life Insurance Co.  
1S. Washington Park Ridge 825-4455  
EEO/IME

**EXPERIENCED A B Dick**  
I Teck printing machine operator. Dependable, outgoing. Quality printing a must. Call after 6 P.M.  
**658-7116**

## ★ Praca Żeńska

**PRZYJMĘ DO NAUKI  
MANIKURE, PEDICURE**  
Z minimalną znajomością języka angielskiego. Proszę dzwonić między 9-10 wieczorem. 247-7041

**ZAROBEK  
OD \$200 — \$300  
TYGODNIOWO**  
Najlepsze prace dla kobiet z zamieszkaniem, lub bez. Kobiety ze znajomością języka angielskiego lub nie znające języka angielskiego.  
**TEL. 792-1343**  
**POLONIA**  
**EMPLOYMENT AGENCY**  
4109 N. MILWAUKEE AVE.

**POTRZEBNA**  
Dziewczyna na part-time do sklepu jubilerskiego od zaraz. Język angielski pomocny.  
Zgłaszać się osobiście:  
**5557½ W. BELMONT**

## ★ Praca Męska

**AUTO MECHANIC**  
Experienced Only  
**Foreign  
and American  
Automobiles**  
Must have own tools  
6 days a week, on salary.  
Apply in person.  
Ask for Angelo  
**INTERNATIONAL  
AUTO SERVICE**  
3056 W. Lawrence  
478-5932

POTRZEBNY cieśla-stolarz do prac kontraktorskich. Tel.: 2767002.

**POTRZEBNI PRACOWNICY**  
Do pracy z doświadczeniem przy dachach i przy remontach domów.  
**545-0940**

POTRZEBNY natychmiast stolarz. Musi mówić po Angielsku i po Polsku. Dzwonić do Marty. 863-3400.

**USTAWIANIE I OPEROWANIE**  
Pionowych i poziomych zespołów maszyn C.N.C. Musi mieć 5 lat doświadczenia w ustawianiu. Znajomość języka angielskiego nie konieczna  
**671-6115 w jęz. ang.**

**2 EXPERIENCED  
PEOPLE NEEDED  
RUBBER/POLISHER**

Familiar with hand rubbed piano finishes. Also wood repairman, familiar with veneering, splicing, etc. Steady work, hospitalization, paid vacation, retirement. Apply in person at  
**HENDRICKS MUSIC COMPANY**  
421 Maple Avenue  
Downers Grove, Illinois  
See Andy 969-5082

**FACTORY  
NEEDS 25 PEOPLE**

Itasca area  
Immediate factory/warehouse openings, long-term. Must have own transportation, read and speak English. Promotion opportunities available.

**882-3045**  
**GREYHOUND TEMPORARY PERSONNEL.** Equal opportunity employer. No fee to applicant.

**PLUMBER NEEDED**  
2-3 days/week. \$8.50/hour. Wheeling. Retirees are also welcome to apply. English speaking. Call  
**398-1200**

**DOŚWIADCZENI  
BLACHARZE SAMOCHODOWI**  
Lakiernicy. Muszą mieć własne narzędzia. Natychmiastowe przyjęcia.  
3741 Columbus Ave.  
Chicago, (Southwest Hwy)  
Tel.: 735-6700

**POTRZEBNY DOŚWIADCZONY  
TAPICER**  
Pelen czas.  
**BRUSKI UPHOLSTERY**  
Des Plaines 824-4376

**LAKIERNIK SAMOCHODOWY**  
Musi mieć własne narzędzia.  
5926 W. Grand  
237-6600

**BUILDING  
MAINTENANCE MAN**  
Part time, for painting electrical, plumbing and general maintenance. English necessary. Belmont-Clark.  
\$6.50 per hour.  
**935-9624**

## ★ Praca Męska

**POTRZEBNY LAKIERNIK  
SAMOCHODOWY**  
Oraz Blacharz Samochodowy  
Muszą mieć własne narzędzia  
5926 W. Grand Ave.  
237-6600

## ★ Domy

**HARLEM & ADDISON  
BRICK 6 FLAT  
BY OWNER**  
GOOD INCOME  
5 apts., 2 bdrms, 1 apt., 1 bdrm.  
Weekday 332-3762  
Weekend 775-6504

## PRZEZ WŁAŚCICIELA

Murowany, 2 rodzinny 5½ pokoi, każde mieszkanie. Wykończony basen. Garaż na 2 auta. Duża działka z basenem.

5117 W. Montana  
745-1140

**GARFIELD RIDGE**  
4 sypialniowy z jasnej cegły bungalow. ½ bloku do Archer. Wykończony basen z mieszkaniami dla krewnych, 2½ autowy garaż, 1½ łazienki. Bardzo! bardzo! czysty. Pytać o pana Laska.  
598-1400  
Archer Realty Suburban

2 APT. BLDG.  
3 bdrms, 2 baths in each. Full basement. Some furniture included in price. Good income property. For more information, call  
**862-7852**

## ★ Do Wynajęcia

**IRVING PK. — PULASKI**  
Available Oct. 1 Studios and 1 bedroom apt. \$295 — \$355. Heated. Clean building. Near Expwy. and "L". Tel.: 929-6565.

DO WYNAJĘCIA nowoczesne studio \$295, nowy air cond., ogrzewane, piec, lodówka, pralka, suszarka. Lee Gurvey. 522-3900, 10 A.M.-6 P.M.

4 BRMS. heated, wall-wall carpeting. 486-2280.

BELMONT — Pulaski, 2½ room studio apt. decorated. October 1st. \$285. Call between 11 AM-4 PM. 262-3844.

BELMONT — Pulaski, 4 room - 1 bedroom. Dec. 1st. \$350. Call 11 AM. 4 PM. 262-3844.

CICERO — przedmieście. 2 sypialniowe mieszkanie. Ogrzewane. Dobra komunikacja. Tel. 780-6118.

**ELSTON PLAZA AREA**  
Excellent transportation and shopping. Medium sized 2 bedroom garden apartment. Stove and refrigerator included. \$300 with security and references. Tenant pays utilities.  
**539-0569**

6 POKOI ogrzewane, nieumeblowane 2-gie piętro. \$360 plus depozyt. 2307 N. Sawyer 339-8516.

5 POKOJOWE mieszkanie nieumeblowane, kryta weranda, dla starszych osób. 1632 N. Campbell.

## ★ Interesy

**SKLEP Z WEDLINAMI**  
Dobre prosperujący interes. 6039 W. North Ave. Oak Park. Możliwość prowadzenia delikatesów, "fast food" lub sklepu spożywczego. Budynek szczególnie dobrze utrzymany. Musicie koniecznie zobaczyć.  
**PIONEER REALTY 276-2288 w j. ang.**

## ★ Rozmaite

**UDZIELAM  
KREDYTU  
BANKOWEGO**  
Na Wszystkie roboty kontraktorskie  
Opłata za przyznany kredyt 10% wartości kontraktu  
**625-8375**  
**od 8 P.M. — 10 P.M.**

JADĘ do Nowego Yorku 20 września wieczorem; zabiorę chętnych w 1-na stronę. 282-8153.

## ★ AUTO

**STATE AUTO REBUILDERS  
AND SALES**  
Największy na Polonii warsztat samochodów Wyposażony w najnowsze urządzenia komputerowe. Specjaliści od napraw powypadkowych, ubezpieczeniowych. Kupisz tu najlepsze auto dla siebie i dla rodziny.  
Z TYM KUPONEM 10% ZNIZKI  
**2510 N. Linden Place 486-3359**

## DO NASZYCH KLIENTÓW

OGŁOSZENIA DO WEEKENDOWEGO WYDANIA PRZYJMUJE SIĘ W ŚRODĘ DO 4-EJ PO POŁUDNIU PON., WTOREK, ŚRODA NA DZIEŃ NASTĘPNY DO 1 POPÓŁ.  
**Wszystkie Drobne Classified  
Ogłoszenia Są Płatne z Góry**  
O Ile Nie Posiada Innej Umowy z  
DZIENNIKIEM ZWIĄZKOWYM

## ★ Domy z Interesem

**RESTAURANT & LOUNGE**  
With 3 apts. up, on-going business with rental income to cover bldgs. Exp., or live where you work. Near Diversey and Central. Asking \$225,000.  
237-4901 4-7 P.M.  
Please reply in English

● KUPUJĄCE W SKŁADACH ●  
KTÓRE OGŁASZAJĄ SIĘ W  
DZIENNIKU ZWIĄZKOWYM

## ★ MEBLE

SPRZEDAM meble do pokoju bawialnego i kuchni. 772-5290.

## ★ Zguby

UNIEWAŻNIAM zagubiony paszport krajowy na nazwisko Maria Kochenek. Tel.: 252-4124.

ZGUBIONO paszport na nazwisko Zofia Kurzątkowska. Tel.: 278-9356

ZGUBIONO paszport na nazwisko Halina Misiuta. 227-5019.

ZAGINAŁ paszport na nazwisko Szełiga Jan. Znalazca proszony o kontakt telefoniczny. 254-1554.

## ★ Rummage Sale

"RUMMAGE SALE"  
Cong. Church of Jefferson Pk.  
5320 Giddings (Blisko Milwaukee Ave.)  
Środa 18 września 9-8 p.m.  
Czwartek 19 września 9-12:00

## ★ Przeprowadzki

PRZEPROWADZKI — przewózki venem. 583-3619.

## ★ Usługi

NAPRAWIAM samochody w garażu, z gwarancją. 889-4513.

FACHOWE malowanie i tapetowanie. 656-2292 lub 772-5290

## DENTYSTA

Doświadczony w nowoczesnym gabinecie leczy bezbolesnie i uzupełnia brakujące uzębienie.  
NISKIE CENY ZA PRACĘ  
O WYSOKIEJ JAKOŚCI.  
**282-4020**

## ★ Naprawa TV

NAPRAWA i sprzedaż VCR i TV. Gwarancja. Inż. Rodecki. 278-4339.

NAPRAWA telewizorów V.C.R., w waszym mieszkaniu. Bezpłatna wycena. Gwarancja. A. Gil. Tel.: 966-3831.

## ★ Malowanie

MALUJEMY tapetujemy. 10 lat doświadczenia. 286-0864.

MALOWANIE, tapetowanie, małe remonty czysto, dokładnie. Tel.: 477-3905.

## ★ Naprawy Lodówek

NAPRAWA i sprzedaż używanych lodówek i klimatyzatorów. Tanio. 278-3411.

## ★ Kontraktorzy

**DACHY — FUGOWANIE  
OBICIA ALUMINIOWE  
— RYNNY — BETON —  
OKNA SZTORMOWE  
WSZELKIE PRZERÓBK**  
Darmo Kosztorysy



## Linie Lotnicze Wezmą Udział w Negocjacjach

Zgodnie z opinią rzecznika głównych krajowych linii lotniczych miasto będzie musiało rozwiązać wiele drażliwych problemów przed rozpoczęciem budowy planowanego systemu komunikacji wewnętrznej na lotnisku O'Hare.

Przewodniczący połączonego komitetu linii lotniczych nadzorującego plan rozbudowy lotniska J. Richard Street wyraził się przychylnie o pozytywnej decyzji mayor'a w tej sprawie. Ostrzegł jednak, iż administracja musi zastosować się do obietnicy Washingtona o dalszych negocjacjach co do ceny realizacji projektu przez firmę Matra i włączenia się do nich również przedstawicieli linii lotniczych.

Street jest wiceprzewodniczącym największej linii rezydującej na O'Hare — United Airlines. Zażądał on sporządzenia analizy kosztów i korzyści jakie ma przynieść realizacja planu, w celu ustalenia czy jest on rzeczywiście wart tak dużego nakładu funduszy.

Proponowany plan jest jednym z

zasadniczych posunięć, jakie przewiduje się zrealizować na O'Hare w związku z przypuszczalnym zwiększeniem się niemal o połowę liczby pasażerów — w ciągu nadchodzących 10-15 lat.

Jak pamiętamy, niektóre linie sprzeciwiły się jednak realizacji planu — ze względu na jego wysoki koszt. W ubiegły piątek mayor Washington zdecydował, iż miasto nie odstąpi od realizacji projektu, a jego wykonanie powierzy firmie Matra, która zgłosiła najkorzystniejszą ofertę.

Mayor spodziewa się także pewnych redukcji kosztów na drodze dalszych negocjacji.

Zaproponowany koszt 119 mln dol. przekracza o 40 mln pierwotnie ustaloną sumę. Mayor zamierza dopuścić linie lotnicze do dalszych rozmów w sprawie jej obniżki.

Miasto czeka jeszcze sprawa sądowa założona przez konkurencyjną firmę Westinghouse Electric Corp., po wycofaniu się władz z warunkowo zawartego przedtem z nią kontraktu.



KAPSZTAD, RPA — Winnie Mandela z córkami Zenan i Zinzi podczas wizyty w więzieniu, w którym przebywa Nelson Mandela przywódca Afrykańskiego Kongresu Narodowego.

(REUTER)

## Chicago Traci Dochody Rządu Milionów Dolarów

Z Powodu Przystarzałych Parkomierzy

W sprawozdaniu sporządzonym przez firmę specjalistyczną doniesiono, iż Chicago traci około 10 mln dol rocznie z powodu używania przestarzałych parkomierzy.

Ujawniono, iż miasto nasze posiada z pojedynczego parkomierza przeciętny dochód o wysokości zaledwie 240 dol., co stanowi mniej niż połowę co Chicago powinno zarabiać na każdym takim urządzeniu.

Ponadto ze sprawozdania wynika, iż około 3,576 parkomierzy — z 32 tys. wszystkich tego rodzaju urządzeń w naszym mieście — przynosi tygodniowo przeciętny dochód nieco poniżej jednego dolara.

Prezes firmy Canteen Corp. — która przeprowadziła badania parkomierzy — E. C. Niedbala powiedział, iż w porównaniu z innymi wielkimi miastami, takimi, jak New York, Philadelphia i Washington, dochody Chicago z parkomierzy są "co najmniej rozczarowujące, jeśli nie najgorsze."

Wśród czynników, przyczyniających się do utraty tak ważnego źródła dochodu, wyróżniają się dwa — chigagowskie parkomierze są przestarzałe, a nawet wręcz "antykami" oraz to, iż bardzo łatwo można się do nich włamać.

Ustalono, że złodzieje specjalnie pacychają różnymi przedmiotami parkomierze, po to aby wrzucane

## N. Hartigan Nie Traci Czasu

Prokurator generalny Illinois, Neil Hartigan oznajmił, iż w bieżącym tygodniu rozpoczyna swą kampanię przedwyborczą, w formie reklam telewizyjnych, w których zostanie przedstawiona jego osoba ze szczególnym uwzględnieniem kwalifikacji, wymaganych na stanowisku gubernatora.

Pierwsze tego typu wstawki reklamowe zostaną nadane już w najbliższą środę wieczorem.

Energiczne przystąpienie Hartigana do kampanii przedwyborczej, zostało niewątpliwie spowodowane wynikami sond opinii publicznej, które ujawniły, iż aż 25% wyborców nie wie na jego temat. Rezultaty sond wykazały także, iż ci wyborcy, którzy dobrze znają Hartigana oceniają go bardzo wysoko.

Zdaniem Hartigana doradcy d/s środków masowego przekazu, Jerry Austina z Columbus, Ohio, wczesne wprowadzenie do programu telewizyjnego reklam "biograficznych" kandydata, skutecznie zapobiega późniejszym atakom rywali.

## Zawyżone Rachunki Dla Pacjentów Medicare

The Illinois State Council of Senior Citizens Organizations stwierdziła, iż ponad 60% lekarzy Illinois zawyża rachunki pacjentom korzystającym z Medicare. W raporcie wydanym przez organizację wystosowano apel do lekarzy o kierowanie się cenami przewidzianymi za usługi lekarskie przez rząd federalny.

Jak twierdzą przedstawiciele starszych wiekiem ludzi — tylko 38% lekarzy akceptuje ceny zalecane przez Medicare.

Problem staje się szczególnie dotkliwy wśród niektórych specjalistów. Spośród okulistów na przykład tylko 9% respektuje ustalone przez ubezpieczenie ceny.

Wielu lekarzy twierdzi iż są one znacznie zaniżone i że w związku z tym nie można ich brać pod uwagę.

Organizacja reprezentuje ponad 250,000 członków. Pracuje się w chwili obecnej nad wprowadzeniem w życie cen ustalonych w rządowym cenniku za usługi pogotowia ratunkowego.

monety gromadziły się w ich górnych częściach ("głowicach"), które bardzo łatwo jest zdjąć, w celu wybrania "utargu," a trzeba dodać, iż reperacja czy zainstalowanie nowej "głowicy" są bardzo kosztowne. Istnieją też podejrzenia, iż klucze do parkomierzy wypożycza się gangom, aby mogły je obrabowywać.

Do strat przyczynia się też to, że ludzie bardzo często wrzucają do parkomierzy różne przedmioty, które albo uruchamiają mechanizm albo go zapychają, a nawet psują. W obydwu przypadkach miasto traci oczekiwane dochody.

W sprawozdaniu zwrócono również uwagę na fakt, że utrata tego rodzaju dochodów nie jest tylko i wyłącznie związana z parkomierzami. Podkreślono iż policja nie zawsze efektywnie pracuje i nie wyłapuje wszystkich tych, którzy parkują samochody w niedozwolonych miejscach.

Na podstawie codziennych inspekcji ustalono, że tygodniowo około 3 tys. samochodów nie otrzymuje zasłużonych mandatów za parkowanie w niewłaściwych miejscach.

Stwierdzono też, że w jest to stanowczo za mało i zalecają zwiększenie tego typu personelu do co najmniej 125 osób. W sprawozdaniu podano dla porównania, że w Nowym Yorku 63 tysiącami parkomierzy zajmuje się 1,200 osób, w Filadelfii na 20 tys. parkomierzy przypada 120 pracowników, a w Washingtonie 50 osób na 13 tys. takich urządzeń.

Zauważono również, iż w wielu miejscach, gdzie można parkować, brak jest parkomierzy i jako przykład podano odcinek bardzo ruchliwej ulicy Wacker Drive.

W sprawozdaniu tym podkreślono, iż miasto mogłoby zmniejszyć straty, gdyby zainstalowało nowoczesne parkomierze, ze specjalnymi mechanizmami alarmowymi, zabezpieczającymi przed włamaniami. W Chicago wypróbowano już 77 tego typu parkomierzy. Test wypadł nadspodziewanie dobrze, ponieważ dzięki tym urządzeniom uzyskano dochody o 57% większe w porównaniu z analogicznym okresem roku ubiegłego.

## Bezpłatne Szczepienia Przeciwno Grypie

Trzy przedmieścia Chicago oferują bezpłatne szczepienia przeciwki grypie dla emerytów oraz osób, cierpiących na choroby chroniczne, będących w wieku powyżej lat 12.

Zainteresowani nie muszą zamawiać sobie wizyt w poszczególnych ośrodkach szczepień.

Szczepienia będą odbywać się w godzinach od 9:30 rano do 11:30 rano, pod następującymi adresami:

— Rich Township Community Center, 22103 Governor's Hwy., Richton Park, w dniu 8 października.

— Bremen Township Hall, 16361 S. Kedzie Pkwy., Markham, w dniu 22 października.

— Harvey Board of Health Clinic, 141 E. 151st St., Harvey, w dniu 25 października.

## Z Europy Do Ameryki

Pierwszym pilotem, który przeleciał samolotem "nonstop" z Europy do Ameryki był kapitan francuski Dieudonne Coste. Lotu tego dokonał na samolocie pod nazwą "Question Mark" we wrześniu 1930 roku. Towarzystwo mu w czasie podróży mechanik Maurice Bellonte.

## Czy Dzieci z AIDS Będą Mogły Uczęszczać Do Szkół

W Chicago i w Illinois?

Przedstawiciele szkolnictwa stanowego i chigagowskiego rozpoczęli już współpracę z władzami d/s zdrowia, w celu wypracowania taktyki postępowania z uczniami i pracownikami szkół cierpiącymi na AIDS, chorobę, która — jak wiadomo — stopniowo znosi naturalną odporność organizmu, narażając go na atak różnych schorzeń, co w konsekwencji może zakończyć się śmiercią człowieka.

Nad zaleceniami dla Stanowej Rady Szkolnej i Chigagowskiej Rady Szkolnej pracują Stanowy Wydział Zdrowia i Chigagoski Wydział Zdrowia. Obydwa wydziały wezmą, w toku swych badań, pod uwagę zalecenia federalnego Ośrodka Kontroli Epidemiologicznej, którego specjaliści są zdania, iż przypadkowe, codzienne kontakty uczniów w klasie są mało prawdopodobną drogą zarażenia się AIDS. W związku z tym przypuszcza się, iż zarówno chigagowskie jak i stanowe władze szkolne zezwolą na uczęszczanie do szkół uczniom, cierpiącym na AIDS. Wydaje się również, iż osoby zatrudnione w szkołach, a cierpiące na tę chorobę nie będą musiały przerwywać pracy z powodu AIDS.

Przewiduje się także, iż jedynie dzieci z widocznymi uszkodzeniami ciała oraz te które utraciły kontrolę nad normalnymi czynnościami organizmu, zostaną pozbawione wstępu do szkoły.

Jednak prezes Chigagowskiej Rady Szkolnej, George Munoz oświadczył w czwartek, iż rada ta bardzo uważnie rozpatrzy powyższe zalecenia Ośrodka Epidemiologicznego, zanim zatwierdzi je jako prawo, obowiązujące okręgi szkolne w naszym mieście.

"Naszym podstawowym obowiązkiem jest ochrona naszych

dzieci i upewnienie się, iż ich zdrowiu nie zagraża żadne niebezpieczeństwo. Musimy zostać przekonani, że zalecenia (Ośrodka Epidemiologicznego) nie pozostawiają cienia wątpliwości co do bezpieczeństwa zdrowia naszych dzieci" — powiedział Munoz.

Radcy prawni Chigagowskiej Rady Szkolnej zajęli się badaniem możliwości, wprowadzenia obowiązkowego badania krwi, testami na AIDS, u wszystkich uczniów, a także pracowników szkół w naszym mieście.

Wprowadzenie tego typu nie jest jednak zalecane przez federalne i lokalne władze d/s zdrowia, a także sprzeciwiają się im organizacje, zrzeszające homoseksualistów.

Stanowa Rada Szkolna opracowuje listę zaleceń, które będą stosowane nie tylko wobec uczniów cierpiących na AIDS ale także na inne groźne choroby jak np. herpes czy żółtaczkę.

Jak dotychczas w Illinois nie zanotowano przypadków zachorowania na AIDS wśród dzieci w wieku szkolnym. Jedynymi zarejestrowanymi przypadkami wśród dzieci było troje niemowląt, które urodziły się z tą chorobą. Niestety dzieci te zmarły, wkrótce po urodzeniu.

Przedstawiciele władz stanowych stwierdzili, iż proces formułowania zaleceń jest w toku, jak również powoli uświadamia się rodziców, że ofiary AIDS, pozostając w szkole, nie zagrażają ich pociechom.

"Staramy się uświadomić i pouczyć społeczeństwo, w celu zapobiegnięcia takiej histerii, ostatnio jaka miała miejsce w Nowym Jorku" — powiedział dr David Ostrow, przewodniczący specjalnej, chigagowskiej grupy zadaniowej d/s AIDS.

## "Nie Można Dostać Pracy, Ponieważ Nie Można Mieszkać..."

Prawie od dwudziestu lat w wielu chigagowskich przedmieściach obowiązuje prawo mówiące o tym, iż ubiegający się o stanowiska miejskie muszą wykazać się mieszkaniem w miasteczku przez pewien ustalony okres czasu ("durationsal residency").

Prawo takie zostało zatwierdzone przez ponad 40 przedmieść w powiecie Cook i dotąd nie było kwestionowane.

Jak podaje Departament Sprawiedliwości, w niektórych wypadkach wprowadzenie takiego prawa miało na celu wstrzymanie dopływu czarnych kandydatów na stanowiska miejskie. Z ramienia tegoż departamentu prowadzono niemal od dwóch lat dochodzenie w sprawie praktyk zatrudnienia przynajmniej w 16 miasteczkach w Illinois, w których obowiązywało powyższe zarządzenie.

Nie ujawniono dotychczas nazw tych przedmieść ale władze z Oak Lawn, Berwyn i Riverdale podały już na początku tego miesiąca do wiadomości, iż prowadzą się tam takie dochodzenie.

Jednym z miasteczek poddanych śledztwu jest Cicero. Zdaniem Departamentu Sprawiedliwości, naruszono tam prawo obowiązujące od 64 r i przewidziane przez Civil Rights Act, zapobiegające osiedlaniu się w miasteczku Murzynów. Jak twierdzi departament, prawa dotyczące zamieszkania ma charakter dyskryminujący w stosunku do ubiegających się o pracę.

Kale Williams, dyrektor wykonawczy Leadership Council for Metropolitan Open Communities, organizacji, która doprowadziła do rozpoczęcia śledztwa w Cicero twierdzi: "Nie można tam dostać pracy, ponieważ należy tam mieszkać przynajmniej rok, a ponieważ nie można tam mieszkać — nie można dostać pracy".

Władze przedmieść nie zgadzają się z opinią Williamsa, twierdząc, iż zarządzenie ma na celu wypłacanie miejskiego wynagrodzenia swoim podatnikom, oraz że Murzyni mogą ubiegać się o stanowiska bez przeszkód. Poza tem, jak twierdzi się, mieszkańcy miasteczek mają lepszą motywację do pracy na własnym terenie, a niektóre z tych prac — jak np. w policji czy straży pożarnej wymagają wręcz mieszkania w pobliżu miejsca pracy.

5 lipca sędzia z Federalnego Sądu Rejonowego w Chicago odrzucił prośbę Departamentu Sprawiedliwości o wydanie wstępnego zarzą-

denia zabraniającego w Cicero kierowania się przy zatrudnianiu obowiązującym tam prawem o zamieszkiwaniu. Departament miał postawić tę kwestię po raz drugi w związku ze sprawą o domniemane wykluczanie Murzynów z zamieszkania w miasteczku.

Jak wykazały badania, podobne do Cicero prawo "durationsal residency" ma około 10% ankietowanych w tej sprawie przedmieść. Jednocześnie na stanowiskach miejskich pracuje tam mniej niż 1% Murzynów.

Prawo "durationsal residency" było już niejednokrotnie podtrzymane przez Federalny Sąd Najwyższy, nigdy jednak dotąd nie rozpatrywano jego legalności jeśli chodzi o podniesiony obecnie aspekt dyskryminacji.

Oczekuje się, że koszty sądowe toczącej się w Cicero sprawy mogą osiągnąć 500.000 dol.

Wiele jednak przedmieść, które zmuszono do zmiany zarządzenia o zamieszkiwaniu obawia się, iż otwarcie zatrudnienia dla kandydatów z zewnątrz może być również bardzo kosztowne.

## Oskarżony o Morderstwo

Władze oskarżyły zamieszkałego pod adresem 6346 S. Winchester Ave., 37-letniego McArthur'a Slaughter'a o zamordowanie w niedzielę rano 26-letniego mieszkańca południowej części miasta Malcolm'a Landers'a.

Władze policyjne podały, że obaj mężczyźni sprzeczali się w tawernie pod adresem 1956 W. 64-ta ulica. Powodem sprzeczki stał się fakt utrzymywania przez Landers'a przyjaznych stosunków z żoną Slaughter'a. Obaj mężczyźni wyszli z lokalu, Landers'a zastrzelony został przed tawerną.

## Trzy Rodziny Pozbawione Dachy Nad Głową

W budynku mieszkalnym pod adresem 1664-66 N. Mozart wybuchł w niedzielę rano pożar, który pozabawił 22 osoby dachu nad głową. Trzy rodziny zmuszone zostały do opuszczenia budynku.

Na szczęście oberzło się bez ofiar. W akcji gaszenia pożaru brało udział 30 strażaków. Budynek doznał znacznych szkód.

Czerwony Krzyż zapewnił pomieszczenie jednej rodzinie, dwie pozostałe znalazły schronienie u przyjaciół i krewnych.

## Ustawa o Podatkach Od Zużytej Energii

Z początkiem nowego roku użytkownicy elektryczności i gazu będą płacić podatki od ilości zużytej energii, a nie — jak dotychczas — w zależności od całkowitych dochodów z tytułu podatków, uzyskiwanych przez producentów.

W poniedziałek gubernator Illinois James Thompson podpisał ustawę w myśl, której nie będziemy uiszczać 5-procentowego podatku za dopływ gazu i elektryczności, ale będziemy płacić stałą opłatę — 0.32 centy za kilowatogodzinę zużytej elektryczności i 2.4 centy za jednostkę zużytego gazu.

Zatwierdzona ustawa nie wpływa na 5-procentowy podatek od rozmów telefonicznych.

Ponadto, nowe prawo gwarantuje, iż podatki od elektryczności i gazu nie wzrosną automatycznie po tym, jak Stanowa Komisja Handlowa zatwierdzi podwyżki opłat za energię.



SAN SALVADOR, SALVADOR. — Specjaliści policji szczegółowo badają samochód z którego porwano córkę prezydenta Duarte — Inez. Kobiętę porwano 10 września br. Porywacze zastrzelili strażnika, chroniącego porwaną. (UPI)